



Руководство пользователя Пайдаланушы Нұсқаулығы

Винный шкаф
(холодильник для вина)
Шарап шкафы
(шарап тоңазытқышы)

FWC77GDAE1

Haier



RU ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Опасность возгорания/воспламеняющийся материал.

Этот символ указывает на опасность возгорания из-за присутствия в конструкции прибора легковоспламеняющихся материалов. Соблюдайте осторожность, не допускайте воспламенения горючего материала.

KK НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ: Өртке қауіпті/тұтанғыш материал. Таңба тұтанғыш материал қолданылғандықтан өрт қаупі бар екендігін көрсетеді. Тұтанғыш материалды жандыру арқылы өрттің шығуынан сақ болыңыз.

Благодарим вас за покупку бытовой техники Haier!

Перед ее использованием внимательно ознакомьтесь с настоящим руководством. В нем содержится важная информация, которая поможет вам максимально эффективно использовать изделие, выполнить его безопасную и правильную установку и обслуживание. Храните это руководство под рукой, чтобы вы всегда могли воспользоваться им при возникновении вопросов по эксплуатации изделия.

При продаже или передаче изделия другому пользователю просьба обязательно передать вместе с ним и это руководство, чтобы новый владелец мог ознакомиться с правилами эксплуатации и техникой безопасности.



Условные обозначения

Предупреждение. Важная информация, касающаяся вашей безопасности



Общая информация и советы



Экологическая информация



Утилизация

Внесите свой вклад в защиту окружающей среды и здоровья людей. Отправьте упаковку на переработку, поместив ее в соответствующий контейнер. Так же поступайте с отходами электрического и электронного оборудования. Не выбрасывайте приборы, отмеченные этим символом, вместе с бытовыми отходами. Направьте изделие в местный пункт утилизации или обратитесь к муниципальному управлению.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Опасность травмы или удушья!

Хладагенты и газы подлежат специальной утилизации. Перед утилизацией убедитесь, что трубки в контуре хладагента не повреждены. Отключите прибор от электросети. Срежьте сетевой кабель и утилизируйте его. Извлеките полки и ящики, снимите дверную защелку и уплотнения, чтобы дети и домашние животные не могли случайно закрыться внутри прибора.

Старая техника имеет некоторую остаточную стоимость. Экологически безопасный метод утилизации гарантирует, что ценное сырье будет восстановлено и снова использовано.

В качестве расширительного компонента изоляционной пены используется циклопентан - легковоспламеняющееся вещество, не опасное для озонового слоя.

Проводя правильную утилизацию этого изделия, Вы помогаете предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.

Для получения более подробной информации о переработке этого изделия обратитесь в местный совет, службу утилизации бытовых отходов или в магазин, где вы приобрели бытовой прибор.

1 – Правила техники безопасности	4
2 – Указания по технике безопасности	7
3 – Техническое обслуживание	11
4 – Комплектация.....	13
5 – Описание изделия	14
6 – Установка.....	15
7 – Эксплуатация.....	18
8 – Советы по экономии энергии	21
9 – Оборудование.....	22
10 – Уход и очистка.....	23
11 – Поиск и устранение неисправностей	24
12 – Технические данные.....	27
13 – Служба поддержки.....	28
14 – Размещение винных бутылок	29

Этот прибор предназначен исключительно для хранения вина. Перед первым включением прибора прочитайте следующие полезные советы по поводу безопасности:



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Перед первым использованием

- ▶ Убедитесь в отсутствии повреждений при транспортировке.
- ▶ Снимите все упаковочные материалы, храните их в недоступном для детей месте и утилизируйте экологически безвредным способом.
- ▶ Чтобы добиться максимальной эффективности контура хладагента, перед установкой прибора подождите не менее двух часов.
- ▶ Изделие тяжелое, поэтому для его перемещения требуется как минимум два человека.

Установка

- ▶ Прибор следует устанавливать в хорошо проветриваемом месте. Оставьте над прибором и вокруг него свободное пространство не менее 10 см.
- ▶ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Следите за тем, чтобы вентиляционные отверстия в корпусе прибора или во встроенной конструкции не были загромождены.
- ▶ Никогда не устанавливайте прибор во влажных местах или в местах, где на него могут попасть брызги воды. Брызги воды и пятна вытирайте мягкой чистой тканью.
- ▶ Не устанавливайте винный шкаф в неизолированном или неотапливаемом должным образом месте, например, в гараже, и т. п. Конструкция вашего винного шкафа не обеспечивает эксплуатацию при температуре окружающей среды ниже 10 °C.
- ▶ Не устанавливайте прибор под прямыми солнечными лучами или вблизи источников тепла (например, плит, обогревателей).
- ▶ Установите прибор в месте, подходящем для его размера и применения, и выровняйте.
- ▶ Убедитесь, что параметры вашей энергосети и информация на паспортной табличке устройства соответствуют друг другу. Если это не так, обратитесь к специалисту-электрику.
- ▶ Прибор работает от сети 220–240 В переменного тока / 50 Гц. Аномальные колебания напряжения могут привести к перебоям в работе устройства, повреждению регулятора температуры или компрессора, а также к возникновению шума во время работы. В этом случае необходимо установить автоматический регулятор.
- ▶ Не используйте переходники и удлинители.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- ▶ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** С задней стороны прибора не следует размещать розетки с несколькими гнездами или портативные источники питания.
- ▶ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** При установке прибора убедитесь, что шнур питания не застрял и не поврежден.
- ▶ Не наступайте на шнур питания.
- ▶ Для подключения используйте отдельную легкодоступную розетку с заземлением. Этот бытовой прибор должен быть заземлен.
- ▶ Ни в коем случае не следует срезать и снимать третий штифт (заземление). Вилка установленного прибора должна находиться в пределах досягаемости.
- ▶ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не допускайте повреждения контура устройства!

Ежедневное использование

- ▶ Данный прибор может эксплуатироваться детьми старше 8 лет, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными и умственными способностями, или не обладающими достаточным опытом или знаниями только под наблюдением или после получения указаний по безопасной эксплуатации прибора и при понимании возможных рисков, связанных с его эксплуатацией.
- ▶ Детям запрещено играть с прибором.
- ▶ Детям в возрасте от 3 до 8 лет разрешается загружать и выгружать прибор, но не разрешается чистить и устанавливать его.
- ▶ Детям младше 3 лет разрешается находиться рядом с прибором только под постоянным присмотром.
- ▶ Запрещается очистка и обслуживание прибора детьми без присмотра.
- ▶ Прибор должен быть установлен так, чтобы доступ к вилке был свободным.
- ▶ Если в непосредственной близости от прибора обнаруживается утечка угольного или другого воспламеняющегося газа, следует закрыть газовый клапан, открыть двери и окна и отключить от сети шнур питания прибора или любого другого устройства.
- ▶ После отключения питания подождите не менее 7 минут, а затем снова включите его.
- ▶ Не поднимайте прибор за ручки.
- ▶ Храните ключи подальше от детей и в отдалении от прибора, чтобы дети не заперлись внутри прибора.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- ▶ Обратите внимание, что холодильник предназначен для работы в определенном диапазоне температур, от 10 до 38 °C. В его работе могут проявиться нарушения, если оставить его на длительное время при температуре выше или ниже указанного диапазона.
- ▶ Не кладите на холодильник неустойчивые предметы (тяжелые вещи, емкости с водой), чтобы избежать травм в результате падения или поражения электрическим током в результате контакта с водой.
- ▶ Открывайте и закрывайте дверцу холодильника, держась только за ручки. Зазор между дверцей и шкафом очень узкий. Поэтому не просовывайте туда руки, чтобы не защемить пальцы. Открывая или закрывая дверцу прибора, следите, чтобы не задеть ею детей.
- ▶ Не храните в приборе или поблизости от него и не используйте легковоспламеняющиеся, взрывчатые или коррозионные материалы.
- ▶ Не храните в приборе взрывоопасные вещества, например, аэрозольные баллончики с легковоспламеняющимся газом.
- ▶ Не храните в приборе лекарства, бактериальные или химические вещества. Этот прибор предназначен для бытового использования. Не рекомендуется хранить в нем вещества, требующие точного соблюдения температурного режима.
- ▶ Не устанавливайте слишком низкую температуру в винном шкафу. В этом случае возможны отрицательные температуры и, следовательно, замерзание. Внимание: бутылки могут полопаться.
- ▶ Не касайтесь внутренней поверхности отсека прибора во время работы, особенно мокрыми руками, так как руки могут примерзнуть к ее поверхностям.
- ▶ Чтобы вино нормально охлаждалось, не перегружайте прибор.
- ▶ Всегда выключайте холодильник из розетки в случае отключения электричества или перед очисткой. Перед перезапуском прибора подождите не менее 7 минут, так как частые запуски могут повредить компрессор.
- ▶ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не используйте в приборе электрические устройства, если они не относятся к типу, рекомендованному производителем. Поврежденный шнур питания необходимо заменить, обратившись в сервисную службу (см. гарантийный талон).
- ▶ Чтобы продлить срок обслуживания прибора, не выключайте его.
- ▶ Никогда не кладите прибор горизонтально на пол. После наклона прибора более чем на 45 °, подождите 24 часа, прежде чем включать его в розетку.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!****Обслуживание / очистка**

- ▶ Дети могут проводить очистку и обслуживание прибора, только если они находятся под присмотром.
- ▶ Перед проведением любого обслуживания отключите прибор от электросети. Перед перезапуском прибора подождите не менее 7 минут, так как частые запуски могут повредить компрессор.
- ▶ Вынимая вилку из розетки, тяните за вилку, а не за шнур.
- ▶ Не используйте для очистки прибора жесткие или проволочные щетки, стиральный порошок, бензин, амилацетат, ацетон и аналогичные органические растворители, а также кислотные или щелочные растворители. Очищайте прибор специальным моющим средством для домашних холодильников с морозильной камерой, чтобы избежать повреждений. По окончании используйте теплую воду и раствор пищевой соды - примерно столовая ложка пищевой соды на литр воды. Тщательно промойте водой и вытрите насухо. Не используйте чистящие порошки или другие абразивные средства. Не мойте съемные детали в посудомоечной машине.
- ▶ **ВНИМАНИЕ:** Не используйте механические устройства или другие средства для ускорения процесса размораживания, кроме рекомендованных производителем.
- ▶ Во избежание возникновения опасной ситуации в случае повреждения шнура питания его замена должна выполняться производителем, его сервисным агентом или лицом, имеющим аналогичную квалификацию.
- ▶ Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать, разбирать или модифицировать прибор. Для проведения ремонта обратитесь в нашу службу поддержки клиентов.
- ▶ Во избежание травм и рисков поврежденные осветительные приборы должны заменять производитель, его сервисный агент или лицо, имеющее аналогичную квалификацию.
- ▶ Во избежание опасности возгорания, а также повышенного потребления энергии, пыль с задней стороны прибора следует очищать не реже одного раза в год.

- ▶ Во время очистки не распыляйте и не лейте ничего на прибор.
- ▶ Не используйте для очистки водяную или паровую струю.
- ▶ Не мойте холодные стеклянные полки горячей водой. При резком изменении температуры стекло может растрескаться.
- ▶ Если прибор не используется в течение длительного времени, оставьте его открытым, чтобы внутри не накапливались неприятные запахи.

Информация о хладагенте



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

В приборе содержится легковоспламеняющийся хладагент ИЗОБУТАН (R600a). Убедитесь, что контур хладагента не был поврежден во время транспортировки или установки прибора. Утечка хладагента может привести к поражению глаз или возгоранию. При обнаружении повреждения изолируйте прибор от открытых источников огня, тщательно проветрите помещение, **не** включайте и не отключайте шнуры питания от него или любого другого прибора. Сообщите в службу поддержки клиентов. В случае попадания хладагента в глаза немедленно промойте их проточной водой и сразу обратитесь к окулисту.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Холодильная система находится под высоким давлением. Не вносите в нее самовольные изменения. Так как используемые хладагенты являются легковоспламеняющимися, устанавливайте, используйте и обслуживайте прибор строго в соответствии с инструкциями. Чтобы утилизировать прибор, свяжитесь со специальным агентом или с нашей службой послепродажного обслуживания.

Правила использования

Данный прибор предназначен для эксплуатации в домашних и аналогичных им условиях, например:

- кухни для персонала в магазинах, офисах и других рабочих помещениях;
 - фермерские дома, и клиентами в гостиницах, мотелях и других жилых помещениях;
 - домашние гостиницы и хостелы;
 - кейтеринг и аналогичное не розничное применение.
- Чтобы обеспечить сохранность пищевых продуктов или напитков, соблюдайте данную инструкцию.
- Более подробные сведения о том, в каких отсеках должны храниться определенные виды пищевых продуктов с учетом распределения температуры в приборе, даны в следующих главах этого руководства.

Не допускается вносить изменения или модификации в прибор. Нецелевое использование может привести к возникновению опасностей и аннулированию гарантии.

Утилизация



Этот символ на изделии или на его упаковке указывает на то, что данное изделие не относится к бытовому мусору и требует особого обращения. Оно должно быть передано на утилизацию в соответствующий пункт сбора отходов электрического и электронного оборудования. Утилизируя данный прибор правильно, вы помогаете предотвратить вред окружающей среде и здоровью людей, который мог бы быть причинен в результате неправильной его утилизации. Для получения более подробной информации о переработке данного изделия свяжитесь с вашим городским органом, оператором обработки отходов по вашему дому или магазином, в котором было приобретено изделие.

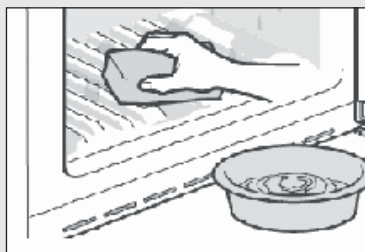
Поскольку в конструкции изделия используются легковоспламеняющиеся вещества, по вопросам его утилизации свяжитесь со специальным агентом или нашей службой послепродажного обслуживания.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Опасность травмы или удушья!

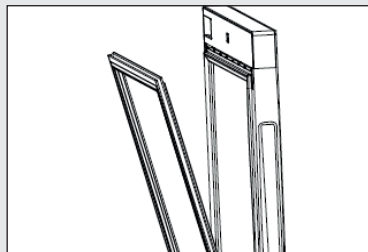
Хладагенты и газы подлежат специальной утилизации. Перед утилизацией убедитесь, что трубки в контуре хладагента не повреждены. Отключите прибор от электросети. Срежьте сетевой кабель и утилизируйте его. Извлеките полки и ящики, снимите дверную защелку и уплотнения, чтобы дети и домашние животные не могли случайно закрыться внутри прибора.

- ▶ **ВНИМАНИЕ:** Перед очисткой отключите прибор от источника питания.
- ▶ Не используйте для очистки прибора жесткие или проволочные щетки, стиральный порошок, бензин, амилацетат, ацетон и аналогичные органические растворители, а также кислотные или щелочные растворители. Очищайте прибор специальным моющим средством, чтобы избежать повреждений.
- ▶ Очищайте прибор только в том случае, когда в нем хранится мало продуктов или вообще без них. Если прибор загрязнен, его необходимо обязательно очистить.
- ▶ Очищайте прибор изнутри и снаружи губкой, смоченной в теплой воде с нейтральным моющим средством.
- ▶ Промывайте чистой теплой водой и вытирайте мягкой тканью.
- ▶ Не мойте съемные детали прибора в посудомоечной машине.
- ▶ Перед перезапуском прибора подождите не менее 7 минут, так как частые запуски могут повредить компрессор.



Очищайте прокладку на дверцах:

- ▶ Прокладку на дверцах следует очищать каждые 3 месяца, чтобы обеспечить хорошее уплотнение. Как указано ниже: Удаление: Возьмитесь за дверную прокладку и потяните ее в направлении стрелки, чтобы надлежащим образом снять всю дверную прокладку. Смочите щетку водой или пищевым спиртом, сначала очистите канавку прокладки на дверцах, двигая вперед и назад щетку. Затем протрите прокладку на дверцах салфеткой, смоченной водой или пищевым спиртом. Напоследок вымойте прокладку на дверцах и протрите ее чистой салфеткой.



Установка прокладки на дверцах после очистки:

Перед установкой проверьте, нет ли воды на прокладке на дверцах. Вставьте прокладку на дверцах в канавку и крепко нажмите рукой на прокладку сверху вниз до тех пор, пока вся прокладка не будет вставлена в канавку.

Очистка полок:

- ▶ Все полки для очистки можно извлечь.
- ▶ Вытащите все бутылки.
- ▶ Приподнимите каждую полку и вытащите ее.
- ▶ Очистите полку мягкой салфеткой.
- ▶ Прежде чем вставить полки на место, подождите, пока они высохнут.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

После отключения питания подождите не менее 7 минут, а затем снова включите его.

Проверьте комплектность в соответствии с этим списком:

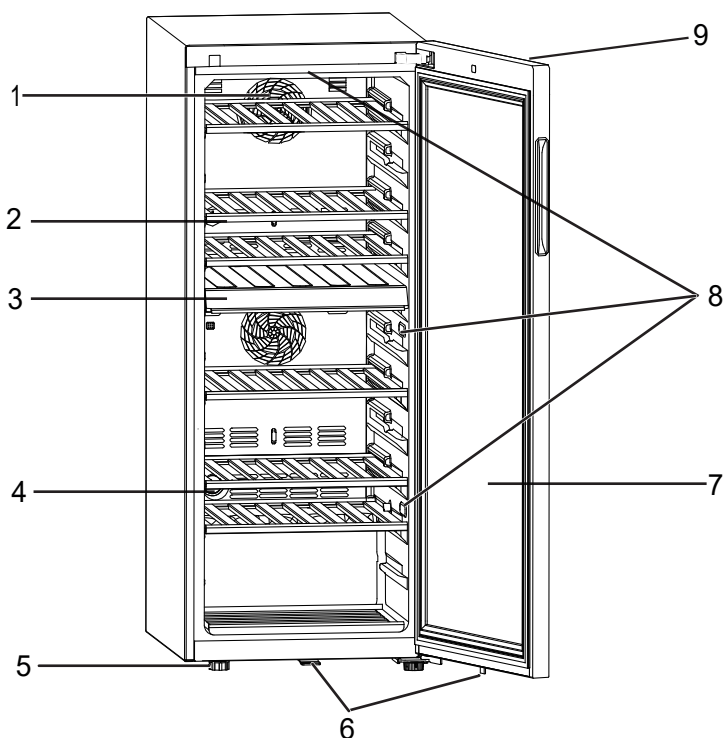
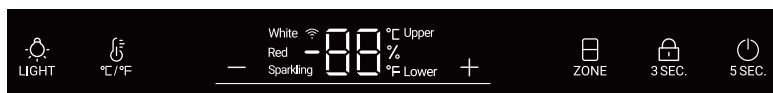
Имя	Руководство Пользователя	Полка	Малая полка	Крышка на шарнирах	Этикетка энерго- эффективности	Ключ	Заглушки дверных петель
FWC77GDAE1	1	6	1	1	1	2	2



Примечание

Из-за вносимых технических изменений и различиях в моделях некоторые иллюстрации в данном руководстве могут отличаться от вида вашей модели.

Внешний вид прибора



- | | |
|-----------------------------------|--|
| 1. Вентилятор | 6. Замок |
| 2. Полка | 7. Дверца |
| 3. Средняя перегородка | 8. Светодиодная лампа |
| 4. Фильтр из активированного угля | 9. Дисплей (на лицевой стороне дверцы) |
| 5. Регулируемые ножки | |

1. Распаковка

- Освободите прибор от упаковки.
- Извлеките все упаковочные материалы, в том числе пенное основание и всю склеивающую ленту, удерживающую принадлежность.

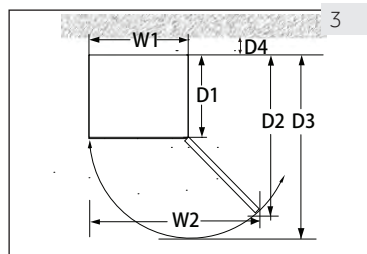
2. Условия окружающей среды

Температура в помещении должна находиться в пределах 10 - 38 °С, так как она может непосредственно влиять на температуру в приборе и его энергопотребление. Не устанавливайте прибор вблизи тепловыделяющих устройств (духовок, холодильников) без изоляции.

3. Требования к пространству

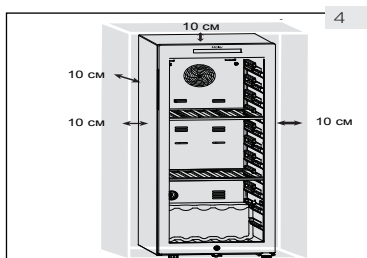
Требуемое пространство для открывания дверцы (рис. 3):

Ширина в мм		Глубина в мм			Расстояние до стены в мм
W1	W2	D1	D2	D3	D4
495	630	535	1033	1047	100



4. Вентилируемое пространство

По соображениям безопасности и экономии энергии следует соблюдать необходимое расстояние вентиляции 10 см во всех направлениях (рис. 4).



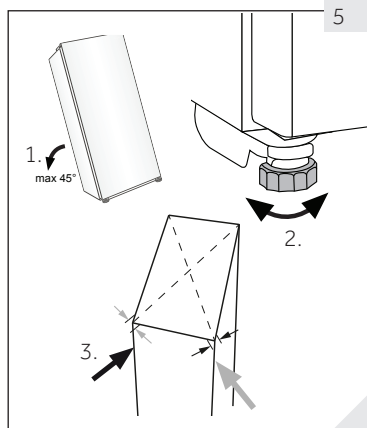
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

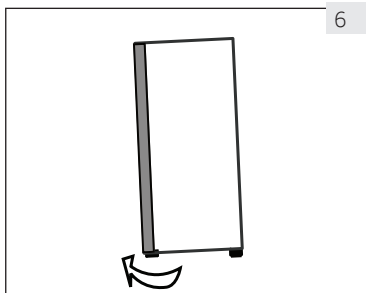
- Следите за тем, чтобы вентиляционные отверстия в приборе или во встроенной конструкции не были загромождены. Данный холодильный прибор не предназначен для применения в качестве встраиваемого устройства.

5. Выравнивание прибора

Прибор должен быть установлен на ровную и твердую поверхность.

1. Слегка наклоните прибор назад (рис. 5).
2. Поворачивая регулируемые передние ножки, установите их на требуемую высоту.
3. Устойчивость холодильника можно проверить, попеременно надавливая на углы по диагонали. Легкое покачивание должно быть одинаковым во всех направлениях. В противном случае корпус может деформироваться; в результате произойдет разгерметизация дверных уплотнений. Если немного отклонить холодильник назад, то это облегчает закрытие дверей.





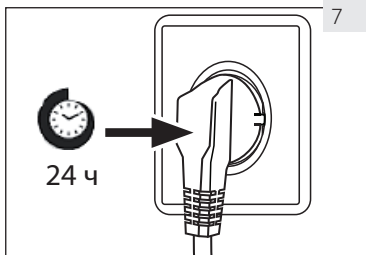
6

6. Регулировка дверей

Прибор закрывается легче, если используются передние выравнивающие опоры:

Вращайте регулируемые опоры (рис. 6) вверх или вниз:

- ▶ При вращении опоры по часовой стрелке прибор поднимается.
- ▶ При вращении опоры против часовой стрелки прибор опускается.



7

7. Время выдержки перед включением

В корпусе компрессора находится масло для автоматической смазки. В случае наклона прибора это масло может попасть через закрытую систему трубопроводов во время транспортировки. Прежде чем подключать прибор к источнику питания, подождите 24 часа (рис. 7), чтобы масло вернулось в корпус.

8. Электрическое подключение

Перед каждым подключением проверяйте следующее:

- ▶ параметры электропитания, розетки и предохранителя соответствуют указанным на паспортной табличке.
- ▶ сетевая розетка заземлена и имеет только одно гнездо, и для подключения холодильника к ней не используется удлинитель.
- ▶ вилка и сетевая розетка точно соответствуют друг другу.

Подключайте вилку только к надлежаще установленной бытовой розетке.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Поврежденный шнур питания необходимо заменить, обратившись в сервисную службу (см. гарантийный талон).

9. Смена направления открывания дверцы

Прежде чем подключать прибор к источнику питания, вы должны проверить, должна ли амплитуда поворота двери меняться справа (в состоянии поставки) налево, если это требуется местоположением установки и удобством использования.

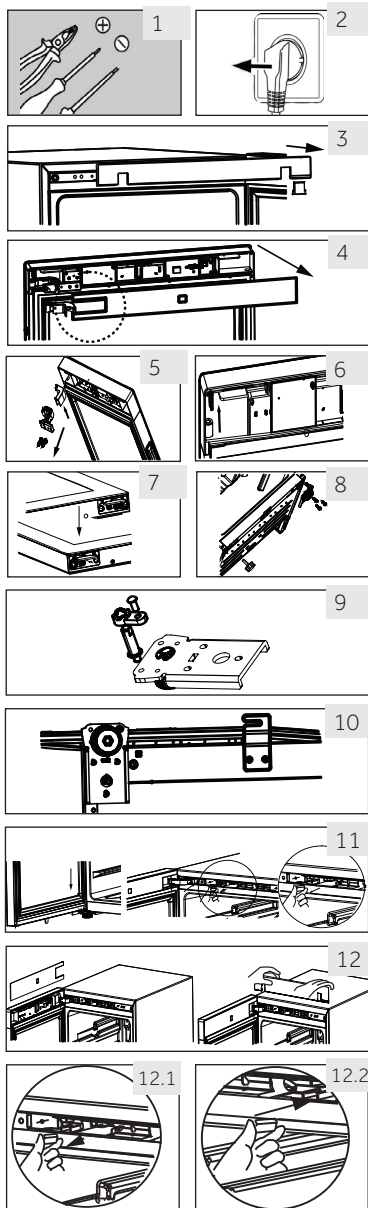


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- ▶ Прибор - тяжелое изделие. Смену направления открывания дверцы следует выполнять вдвоем.
- ▶ Перед выполнением любой операции отключите прибор от электросети.
- ▶ Не наклоняйте прибор больше, чем на 45°, чтобы не повредить систему охлаждения.

Этапы сборки

1. Приготовьте необходимый инструмент.
2. Отключите прибор от электросети.
3. Откройте дверцу, снимите переднюю планку и найдите соответствующую планку, чтобы снять левую и разместить на правой стороне зазора.
4. Отключите соединительный кабель. Вытяните верхнюю часть дверные уплотнения и снимите заднюю планку дверцы. (Извлеките из левого бокового отверстия).
5. Извлеките 2 винта на верхней дверной петле.
6. Снимите крышку и дверную петлю, снимите направляющую крышку, затем прикрепите к другой стороне, затем установите дверную петлю в направляющей.
7. Снимите щеколду и держатель дверцы, переместите держатель дверцы к другой стороне дверцы. Установите новую щеколду из подарочного пакета.
8. Наклоните шкаф (угол наклона не более 45°), снимите нижнюю дверную петлю (3 винта) для резерва.
9. Снимите нижнюю щеколду дверной петли и стержень дверной петли. Установите стержень на правую сторону нижней дверной петли. Вытащите щеколду из сумки с инструкциями и установите ее на стержень нижней дверной петли.
10. Установите нижнюю дверную петлю и нижнюю ножку на другую сторону шкафа. Смажьте щеколду.
11. Установите дверцу на стержень нижней дверной петли и прикрепите верхнюю дверную петлю к шкафу двумя винтами. Закрепите сигнальные провода в середине паза верхней дверной петли, возьмите крышку дверной петли в сумке с инструкциями и закрепите ее на верхней петле.
12. Установите дверное уплотнение и дверную планку на дверце. Установите пару дверных сигнальных проводов, передвиньте магнитный выключатель (12.1) к правому крепежному отверстию (12.2) верхней балочной коробки, и прикрепите переднюю накладку шкафа.
13. Проверьте, что дверца нормально открывается и закрывается.



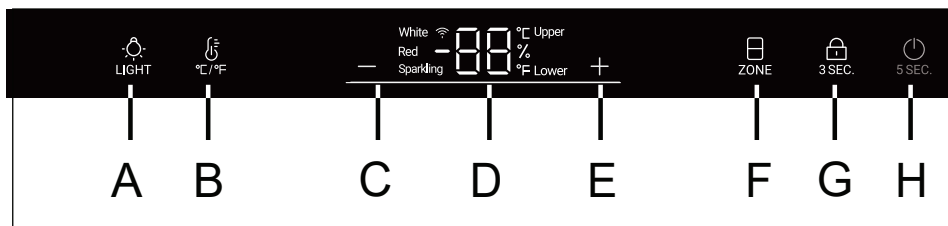
1. Перед первым использованием

- ▶ Удалите все упаковочные материалы. К ним относятся пенное основание и вся склеивающая лента, удерживающая принадлежности винного шкафа внутри и снаружи. Храните их в недоступном для детей месте и утилизируйте экологически безвредным способом.
- ▶ Перед тем как положить в прибор продукты, очистите его изнутри и снаружи водой с мягкодействующим моющим средством.
- ▶ После того, как прибор будет установлен и очищен, подождите не менее 2 часов, прежде чем подключать его к источнику питания. Если по какой-либо причине ваш винный шкаф был наклонен, то включить его можно через 24 часа. См. раздел "Установка".
- ▶ После того, как вы подключили устройство к электрической розетке, дайте устройству поработать не менее 30 минут, чтобы оно акклиматизировалось, и только после этого можно выполнять какие-либо регулировки.
- ▶ Температура автоматически устанавливается в значение 12 °C. При желании вы можете изменить температуру вручную. См. раздел "Температура".

2. Сенсорные кнопки

Кнопки на панели управления являются сенсорными и реагируют даже на легкое прикосновение пальца.

3. Описание панели управления



A Кнопка внутреннего освещения

B Кнопка преобразования °C/°F

C Кнопка регулировки температуры: вниз

D Дисплей

E Кнопка регулировки температуры: вверх

F Кнопка выбора температурного режима

G Кнопка блокировки

H Кнопка питания

4. Функция автоматической блокировки

Панель управления автоматически блокируется после нажатия на любую кнопку после 30 секунд после включения, [3 SEC.] загорается. Для активации блокировки кнопку нажмите на кнопку [3 SEC.] и удерживайте в течение 3 секунд, когда кнопка заблокируется, задняя светодиодная подсветка потухнет. Кнопка A не заблокирована.

5. Функция кнопки питания

Нажмите на кнопку H и удерживайте ее в течение 5 секунд, винный шкаф отключит электропитание. Затем нажмите на кнопку H и удерживайте ее в течение 5 секунд, винный шкаф включит электропитание.

6. Настройка температуры



Примечание

Предварительные настройки

- ▶ После того, как вы подключили устройство к электрической розетке, дайте устройству поработать не менее 30 минут, чтобы оно акклиматизировалось, и только после этого можно выполнять какие-либо регулировки.
- ▶ При включении прибора после отключения от источника питания, ему может потребоваться несколько часов для достижения нужной температуры. Точное время меняется в зависимости от среды и настройки температуры.

1. Выбор температурного режима

В разблокированном состоянии значок "B_{ZONE}" светится полностью. Если на дисплее отображается верхний температурный режим, светится верхний значок, а нижний значок гаснет. В этот момент нажмите на кнопку "B_{ZONE}", загорится нижний значок, а верхний погаснет.

2. Настройка температуры

В разблокированном состоянии, когда значок "Upper" светится, можно регулировать температуру верхнего температурного режима;

Когда загорится "Upper", нажмите на + или — для увеличения или уменьшения температуры. Когда требуемая температура будет достигнута, нажмите на кнопку. После этого настройка температуры завершится и через 3 секунды область дисплея температуры перестанет мигать, и после этого на дисплее температуры начнет отображаться текущая температура.

Значения температуры лежат в диапазоне от 5 до 20 градусов.

Когда значок "Lower" светится, можно регулировать температуру нижнего температурного режима

Рекомендуемые настройки температуры

Для разных сортов вин рекомендуются различные температуры употребления.

Красное вино	От +13°C до +20°C (от +55°F до +68°F)	Игристое вино "Просекко"	От +5°C до +8°C (от +41°F до 47°F)
Белое вино	От +9°C до +12°C (от +48°F до +54°F)		

Если вы храните вино в течение долгого времени, его следует хранить при температуре между +10 °C и +12 °C.

7. Режим ожидания

Экран дисплея автоматически затемняется на 30 секунд.

Он включится автоматически при нажатии на любую кнопку или при открытии дверцы.

8. Настройка режима освещения

Нажмите на кнопку  LIGHT. Когда подсветка в шкафу включится, то освещение будет возрастать постепенно. Если еще раз нажать на кнопку  LIGHT, освещение будет постепенно снижаться.



Примечание Воздействия на температуру

Температура внутри прибора зависит от следующих факторов:

- ▶ Температура окружающей среды
- ▶ Количество хранящихся бутылок
- ▶ Частота открывания дверец
- ▶ Местоположение прибора

Стандартная установка температуры - 12°C

Когда дисплей перестает мигать, он снова отображает текущую температуру внутри винного шкафа.

Для достижения установленной температуры потребуется некоторое время.

9. Функция "°C/°F"

Кнопка  предназначена для переключения между значениями температуры по Цельсию и Фаренгейту.

10. Функция памяти при отключении питания

При отключении электроэнергии шкаф автоматически запоминает установленную температуру. После восстановления питания он возобновит работу с температурой, установленной до отключения электроэнергии.

11. Функция компенсации низкой температуры

Винный шкаф оснащен функцией компенсации низкой температуры, обеспечивающей стабильность работы: В случае, если температура окружающей среды ниже установленной, винный шкаф автоматически запускает функцию компенсации низкой температуры, нагревая прибор. Когда температура в приборе достигает установленной температуры, функция компенсации низкой температуры автоматически выключается.

12. Сигнализация открытия дверцы

Если дверца остается открытой больше чем на 1 минуту, зуммер будет выдавать короткий звуковой сигнал, сигнализируя до тех пор, пока не будет закрыта дверца или не будет нажата любая кнопка на панели дисплея, и тогда зуммер прекратит выдавать короткий звуковой сигнал.

13. Табло индикации влажности

Нажмите на кнопку  и удерживайте ее в течение 3 секунд, на панели дисплея отобразится значение влажности в процентах. Чтобы отключить отображение влажности, нажмите на кнопку "+" или "-".

Примечание

Влажность шкафа проверена в соответствии с Европейским стандартом EN 62552, результат испытания шкафа на влажность - 50%-70%, что соответствует требованиям EN 62552 и (EU) 2010/1060.

14. Функция подключения к мобильному устройству

Подключите винный шкаф к Wi-Fi и вы сможете удаленно управлять вашим устройством.

Для этого:

Загрузите приложение evo.



Несколько важных советов:

- ▶ Убедитесь, что частота домашней сети Wi-Fi составляет 2.4 ГГц. Это можно проверить в настройках вашего роутера.
- ▶ Проверьте, включены ли Bluetooth и функция определения геолокации на вашем смартфоне.
- ▶ Убедитесь, что ваш винный шкаф находится в зоне покрытия вашей сети.
- ▶ Подойдите поближе к своему винному шкафу.

Подключение винного шкафа к приложению

- ▶ Подключите винный шкаф к сети питания.
- ▶ Откройте приложение evo. создайте новую учетную запись или авторизуйтесь.
- ▶ Перейдите в раздел «Дом», нажмите кнопку «Добавить устройство», либо кнопку «+» в верхнем правом углу
- ▶ В разблокированном состоянии устройства удерживайте кнопку «LIGHT» в течение 3 секунд, значок Wi-Fi на дисплее винного шкафа начнет быстро мигать и автоматически перейдет в режим настройки.
- ▶ Следуйте инструкциям в приложении, чтобы завершить настройку.



Примечания:

*Подключение и использование функции Wi-Fi, а также мобильного приложения возможно не для всех регионов (стран).

Возможность подключения и использования функции Wi-Fi, а также мобильного приложения для вашего региона (страны) уточняйте у продавца (уполномоченной организации).

Параметры беспроводной связи

Технология	Wi-Fi	Bluetooth
Стандарт	IEEE 802.11 b / g / n	Bluetooth v4.2, BR / EDR, BLE
Полоса частот [МГц]	2401÷2483	2402÷2480
Максимальная мощность [мВт]	100	10
Диапазон(ы) [МГц]		



Советы по экономии энергии

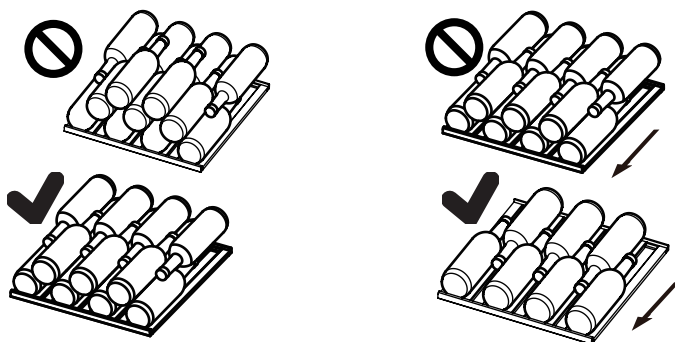
- ▶ Убедитесь, что вентиляция прибора обеспечена должным образом (см. раздел "Установка").
- ▶ Не устанавливайте прибор под прямыми солнечными лучами или вблизи источников тепла (например, плит, обогревателей).
- ▶ Не устанавливайте слишком низкую температуру в приборе. Чем ниже температура в приборе, тем выше энергопотребление.
- ▶ Открывайте дверцу прибора как можно реже и на как можно меньшее время.
- ▶ Не превышайте расчетное количество бутылок, чтобы преграждать доступ воздуха.
- ▶ Содержите дверные уплотнения в чистоте, чтобы дверца закрывалась всегда плотно.

1. Полка

1. Конструкция полок обеспечивает простое хранение и легкое извлечение вина. Их можно чистить мягкой салфеткой.
2. На полки можно укладывать обычные бутылки диаметром 76 мм.
3. Винные бутылки можно складывать на нижнюю полку.
4. Количество может меняться от приведенного количества, или в случае, если бутылки сложены другим способом.

Совет по компоновке вашего винного шкафа

Рекомендуем, чтобы количество винных бутылок не превышало двух слоев на каждой полке, а допустимая нагрузка винных полок не должна превышать 20 кг. Прежде, чем размещать бутылки внутри винного шкафа, убедитесь, что винные полки полностью устойчивы. Кроме того, проверьте, чтобы какие-нибудь бутылки не выступали за края полок, чтобы они не ударились о стеклянную дверцу при закрытии.



2. Освещение

Светодиодная лампа внутреннего освещения загорается, когда открывается дверца. Чтобы включить свет при закрытой дверце, коснитесь кнопки  LIGHT. Выключить свет можно также с помощью этой кнопки. Если винный шкаф не просматривается, то для повышения энергоэффективности следует выключать свет.

3. Замок

Чтобы заблокировать винный шкаф, закройте дверцу и вставьте ключ в замок:

- ▶ Заблокируйте дверцу, повернув ключ против часовой стрелки;
- ▶ Разблокируйте дверцу, повернув ключ по часовой стрелке.

1. Разморозка

Разморозка винного шкафа выполняется автоматически и ручные операции не требуются.

2. Замена светодиодных ламп

В качестве источника света в лампе используется светодиод с низким энергопотреблением и длительным сроком службы. Если в работе ламп наблюдаются какие-либо отклонения, свяжитесь со службой поддержки клиентов.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Не заменяйте светодиодную лампу самостоятельно. Ее заменой должен заниматься только производитель или уполномоченный им сервисный агент.

Параметры светодиодных ламп:

Напряжение - 12 В; Макс. мощность: 8 Вт

3. Неиспользование в течение длительного времени

Отключите шнур питания.

Очистите прибор и прокладки дверцы, как описано выше. Оставьте дверцы открытыми, чтобы предотвратить появление неприятных запахов в приборе.

4. Перемещение прибора

1. Извлеките все бутылки и выньте вилку из розетки.
2. Закрепите полки и прочие подвижные части в винном шкафу клейкой лентой.
3. Не наклоняйте прибор более чем на 45°, чтобы не повредить систему охлаждения.

5. Воздухообмен с помощью фильтра из активированного угля

Способ, с помощью которого вина продолжают созревать, зависит от условий окружающей среды. Поэтому качество воздуха для сохранения вина является решающим. Фильтр из активированного угля установлен в нижней части задней стенки прибора, чтобы производительность оставалась при оптимальном качестве.



Примечание

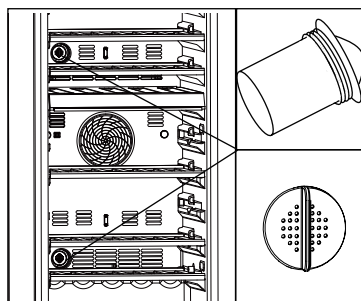
Рекомендуется менять фильтр один раз в год. Фильтр можно получить у своего дилера.

Замена фильтра:

Возьмитесь за ручку фильтра. Поверните ее влево и извлеките.

Вставка фильтра:

Вставьте с помощью ручки в вертикальное положение. Поверните ее вправо и вставьте.



Многие возникающие проблемы вы можете решить самостоятельно, для этого не требуются специальных знаний. В случае возникновения проблемы, прежде чем обращаться в сервисную службу, проверьте все возможные варианты и следуйте приведенным ниже инструкциям. См. раздел "Служба поддержки клиентов".



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- ▶ Перед обслуживанием выключите холодильник и выньте вилку из розетки.
- ▶ Обслуживание электрооборудования должны выполнять только специалисты-электрики, поскольку неправильно проведенный ремонт может быть причиной серьезных повреждений.
- ▶ Во избежание травм и рисков поврежденный шнур питания должен заменить производитель, его сервисный агент или лицо, имеющее аналогичную квалификацию.

Код ошибки	Причина	Решение
P2	Дверца открыта слишком долго.	Закройте дверцу.
H1	Температура верхнего температурного режима слишком высокая.	Свяжитесь со своим сервисным центром. Проверьте, что температура окружающей среды лежит в диапазоне от 10 °C до 38 °C.
H2	Температура нижнего температурного режима слишком высокая.	
L2	Температура верхнего температурного режима слишком низкая.	
L3	Температура нижнего температурного режима слишком низкая.	
E6	Неисправность двигателя верхнего вентилятора.	Свяжитесь с нашей службой послепродажного обслуживания.
E8	Неисправность двигателя нижнего вентилятора.	

Проблема	Возможная причина	Возможное решение
Не работает компрессор.	Сетевая вилка не включена в розетку.	Включите вилку в розетку.
Прибор часто включается или слишком долго работает.	- Слишком высокая температура наружного воздуха. - Прибор был выключен в течение некоторого времени. - Неплотно закрывается дверца прибора. - Дверца открывалась слишком часто или слишком надолго. - Прокладка на дверце грязная, изношенная, поврежденная или деформированная. - Не обеспечена требуемая циркуляция воздуха. - Установлена слишком низкая температура.	- В этом случае, если прибор работает долго, это нормально. - Обычно для полного охлаждения прибору требуется некоторое время. - Закройте дверцу и проверьте, что прибор стоит ровно и никакие продукты или контейнеры не сталкиваются с дверцей. - Не открывайте дверцу слишком часто. - Очистите прокладку дверцы или замените ее, связавшись с сервисной службой. - Обеспечьте достаточную вентиляцию. - Проблема устранилась сама собой, когда будет достигнута требуемая температура.
Внутренняя часть винного шкафа загрязнена и/или в ней ощущается запах.	Внутренняя часть винного шкафа нуждается в очистке.	Очистите внутреннюю часть винного шкафа.
В приборе недостаточно холодно.	- Установлена слишком высокая температура. - Бутылки были добавлены недавно. - Неплотно закрывается дверца прибора. - Дверца открывалась слишком часто или слишком надолго. - Прокладка на дверце грязная, изношенная, поврежденная или деформированная.	- Отрегулируйте температуру. - Дайте время недавно добавленным бутылкам достичь необходимой температуры. - Закройте дверцу. - Не открывайте дверцу слишком часто. - Очистите прокладку дверцы или замените ее, связавшись с сервисной службой.
В приборе слишком холодно.	Установлена слишком низкая температура.	Отрегулируйте температуру.
На внутренних поверхностях холодильной камеры образуется влага.	- Окружающая среда слишком теплая и слишком влажная. - Неплотно закрывается дверца прибора. - Дверца открывалась слишком часто или слишком надолго.	- Увеличьте температуру. - Закройте дверцу. - Не открывайте дверцу/ящик слишком часто.

Проблема	Возможная причина	Возможное решение
На внешней поверхности винного шкафа скапливается влага.	- Окружающая среда слишком теплая и слишком влажная. - Дверца закрыта не плотно. Конденсируются холодный воздух в приборе и теплый воздух снаружи него.	- Это нормально в условиях влажного климата. Конденсация уменьшится, когда снизится влажность. - Проверьте, что дверь плотно закрыта, а прокладки нормально уплотнены.
Прибор издает странные звуки.	- Прибор установлен неровно. - Прибор касается какого-то предмета поблизости от него.	- Отрегулируйте высоту ножек для выравнивания прибора. - Отодвиньте предметы от прибора.
Слышен звук, похожий на звук текущей воды.	Это нормально.	-
Не работает внутреннее освещение или система охлаждения.	- Сетевая вилка не включена в розетку. - Неисправен источник питания. - Вышла из строя светодиодная лампа.	- Включите вилку в розетку. - Проверьте подачу электричества в помещение. Свяжитесь с местной энергоснабжающей компанией. - Свяжитесь с сервисной службой по поводу замены лампы.
Нагревается боковина корпуса и дверная планка.	Это нормально.	-
Дверца не закрывается должным образом.	- Прибор не выровнен. - Дверца заблокирована.	- Выровняйте прибор с помощью регулировочных ножек. - Проверьте, нет ли загромождений в виде бутылок или полок.

Технические характеристики изделия

Марка	Haier
Название модели	FWC77GDAE1
Номинальная емкость (бутылок)	77
Категория бытового холодильного прибора	2
Класс энергоэффективности	A
Годовое потребление энергии (кВтч/год) ¹⁾	152
Объем хранения (л)	190
Климатический класс: Этот прибор предназначен для использования при температуре окружающей среды от + 10°C до +38°C	SN/N/ST
Уровень шума в дБ (A)	37
Тип прибора	Отдельностоящий
Этот прибор предназначен исключительно для хранения вина	Да
Габариты (В/Ш/Г, в мм)	585/497/1270
Номинальная потребляемая мощность (Вт)	120
Вес нетто (кг)	53,5

Пояснения:

- 1) на основе результатов 24 часовых стандартных испытаний. Фактическая потребляемая мощность зависит от окружающей среды, количества разлива по бутылкам, установленной температуры, открывания и закрывания дверцы и т. д.
- 2) номинальная потребляемая мощность представляет собой значение, полученное в соответствии со стандартным испытанием, когда в винном шкафе не включено внутреннее освещение.

ОБСЛУЖИВАНИЕ КЛИЕНТОВ

Служба поддержки клиентов

Мы рекомендуем обращаться в службу поддержки клиентов компании «Хайер», а также использовать оригинальные запасные части. Если у вас возникли проблемы с вашей бытовой техникой, пожалуйста, сначала изучите раздел «Устранение неисправностей».

Если вы не нашли решения проблемы, пожалуйста, обратитесь:

— к вашему официальному дилеру или

— в наш колл-центр:

8-800-250-43-05 (РФ),

8-10-800-2000-17-06 (РБ),

— на сайт www.haier-europe.com, где вы можете оставить заявку на обслуживание, а также найти ответы на часто задаваемые вопросы.

Обращаясь в наш сервисный центр, пожалуйста, подготовьте следующую информацию, которую вы можете найти на паспортной табличке и в чеке:

Модель _____

Серийный номер _____

Дата продажи _____



Также, пожалуйста, проверьте наличие гарантии и документов о продаже

Важно! Отсутствие на приборе серийного номера делает невозможной для Производителя идентификацию прибора и, как следствие, его гарантийное обслуживание. Запрещается удалять с прибора заводские идентифицирующие таблички. Отсутствие заводских табличек может стать причиной отказа выполнения гарантийных обязательств.

В настоящий документ могут быть внесены изменения без предварительного уведомления. Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию и комплектацию изделия без дополнительного уведомления.

Перевозить и хранить продукт необходимо в заводской упаковке, согласно указанным на ней манипуляционным знакам.

При погрузке, разгрузке и транспортировке соблюдайте осторожность.

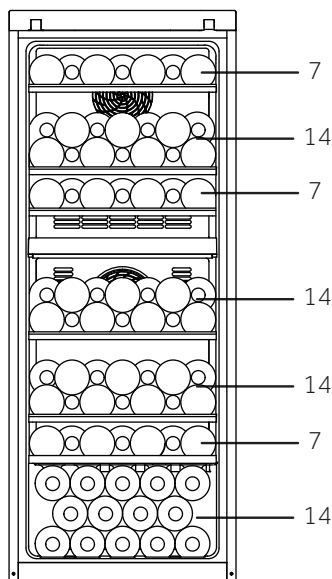
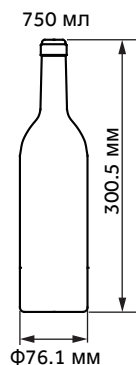
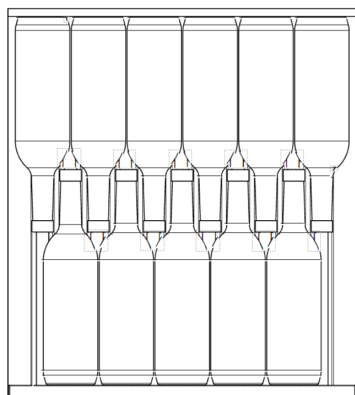
Транспорт и хранилища должны обеспечивать защиту продукта от атмосферных осадков и механических повреждений.

Продукция соответствует требованиям технических регламентов Евразийского экономического союза (Таможенного) союза.

Сертификат соответствия № ЕАЭС RU С-CN.АЯ46.В.20880/21 от 26.07.2021 действует до 25.07.2026.

Декларация о соответствии № ЕАЭС N RU Д-CN.РА01.В.05441/21 от 25.08.2021 действует до 24.08.2026.

Более подробные сведения указаны в Едином реестре выданных сертификатов соответствия и зарегистрированных деклараций о соответствии Евразийского экономического союза.



FWC77GDAE1
(77 бутылок)

Рекомендованное размещение стандартных бутылок типа «Бордо» (0,75л) представлено на схеме выше. В зависимости от различных форм и размеров размещаемых бутылок в реальной жизни, их фактическое расположение в винном шкафу может отличаться от того, что представлено на рисунке.

ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

Уважаемый покупатель!

Корпорация Haier, находящаяся по адресу: Room S401, Haier Brand building, Haier Industry park, Hi-tech Zone, Laoshan District, Qingdao, Китай, благодарит Вас за Ваш выбор, гарантирует высокое качество и безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации. Официальный срок службы на изделия бытовой техники, предназначенные для использования в быту: на телевизоры, микроволновые печи — 5 лет, на планшетные компьютеры, ноутбуки и приставки телевизионные — 3 года, на пылесосы — 4 года, на мобильные телефоны и гироскутеры — 2 года, на остальные товары — 7 лет со дня передачи изделия конечному потребителю. Учитывая высокое качество продукции, фактический срок службы может значительно превышать официальный. Рекомендуем по окончании срока службы обратиться в Авторизованный сервисный центр для проведения профилактических работ и получения рекомендаций. Вся продукция изготовлена с учетом условий эксплуатации и соответствует требованиям технических регламентов Евразийского экономического (Таможенного) союза.

Во избежание недоразумений, убедительно просим Вас при покупке внимательно изучить эксплуатационную документацию, условия гарантийных обязательств. Данное изделие представляет собой технически сложный товар бытового назначения. Если купленное Вами изделие требует специальной установки и подключения, настоятельно рекомендуем Вам обратиться к Авторизованному сервисному центру Haier.

Корпорация Haier подтверждает принятие на себя обязательств по удовлетворению требований потребителей, установленных действующим законодательством о защите прав потребителей, иными нормативными актами в случае обнаружения недостатков изделия. Однако Корпорация Haier оставляет за собой право отказать как в гарантийном, так и дополнительном сервисном обслуживании изделия в случае несоблюдения изложенных ниже условий.

Условия гарантийного и дополнительного сервисного обслуживания

Корпорация Haier устанавливает гарантийный срок 12 месяцев со дня передачи товара потребителю и производит дополнительное сервисное обслуживание в течение 36 месяцев со дня передачи товара потребителю*. Во избежание возможных недоразумений, сохраните в течение срока службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (товарный чек, кассовый чек, эксплуатационная документация). Дополнительное сервисное обслуживание изделия — бесплатное для потребителя устранение недостатков изделия, возникших по вине Изготовителя. Данная услуга оказывается только при предъявлении владельцем изделия товарного и кассового чеков, иных документов, подтверждающих факт покупки изделия.

Гарантийное обслуживание производится исключительно Авторизованными сервисными центрами Haier. Полный список Авторизованных сервисных центров вы можете узнать в Информационном центре Haier по телефонам:

8-800-250-43-05 — для Потребителей из России (бесплатный звонок из регионов России)

8-10-800-2000-17-06 — для Потребителей из Беларуси (бесплатный звонок из регионов Беларуси)

или на сайте: www.haier-europe.com или сделав запрос по электронной почте: help@haieronline.ru.

Данные Авторизованных сервисных центров могут быть изменены, за справками обращайтесь в Информационный центр Haier.

Гарантийное и дополнительное сервисное обслуживание не распространяется на изделия, недостатки которых возникли вследствие:

- нарушения потребителем условий и правил эксплуатации, хранения и/или транспортировки товара;
- неправильной установки и/или подключения изделия;
- нарушения технологии работ с холодильным контуром и электрическими подключениями, как и привлечение к монтажу Изделия лиц, не имеющих соответствующей квалификации, подтвержденной документально;
- отсутствия своевременного технического обслуживания Изделия в том случае, если этого требует эксплуатационная документация;
- избыточного или недостаточного давления в водопроводной сети;
- применения моющих средств, несоответствующих данному типу изделия, а также превышения рекомендуемой дозировки моющих средств;
- использования изделия в целях, для которых оно не предназначено;
- действий третьих лиц: ремонт или внесение несанкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений неуполномоченными лицами;
- отклонений от стандартов и норм питающих сетей;
- действия непреодолимой силы (стихия, пожар, молния т. п.);
- несчастных случаев, умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц;
- если обнаружены повреждения, вызванные попаданием внутрь изделия посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых, продуктов жизнедеятельности насекомых;
- срабатывание термозащиты в следствии включения не заполненного/не полностью заполненного водой бака водонагревателя.

Гарантийное и дополнительное сервисное обслуживание не распространяется на следующие виды работ:

- установка и подключение изделия на месте эксплуатации;
- инструктаж и консультирование потребителя по использованию изделия;
- очистка изделия снаружи либо изнутри.

Гарантийному и дополнительному сервисному обслуживанию не подлежат нижеперечисленные расходные материалы и аксессуары:

- фильтры для кондиционеров;
- фильтры, шланги для подвода/слива воды для стиральных и посудомоечных машин;
- шланги, трубки, щетки, насадки, пылесборники, фильтры для пылесосов;
- тарелки, вертелы, решетки, блюда и подставки для микроволновых печей;
- фильтры, поглотители запахов, лампочки, полки, ящики, подставки и другие емкости для хранения продуктов в холодильниках;
- пульты управления, аккумуляторные батареи, элементы питания, внешние блоки питания и зарядные устройства;
- документация, прилагаемая к изделию.

Периодическое обслуживание изделия (замена фильтров и т. д.) производится по желанию потребителя за дополнительную плату.

Важно! Отсутствие на приборе серийного номера делает невозможной для Изготовителя идентификацию прибора и, как следствие, его гарантийное обслуживание. Запрещается удалять с прибора заводские идентифицирующие таблички. Повреждение или отсутствие заводских табличек может стать причиной отказа выполнения гарантийных обязательств.

*дополнительное сервисное обслуживание не распространяется на электрические водонагреватели, микроволновые печи, холодильники моделей HRB-331, морозильники, газовые плиты, пылесосы, пылесосы-роботы, телевизоры, приставки телевизионные, планшетные компьютеры, ноутбуки, мобильные телефоны, гироскутеры.

Haier өнімін сатып алғаныңызға алғыс айтамыз.

Осы құрылғыны қолданбас бұрын, осы нұсқаулықтарды мұқият оқып шығуыңызды сұраймыз. Нұсқаулықта құрылғыдан барынша пайда алу, әрі оны қауіпсіз және дұрыс орнату, пайдаланылуы мен қызмет көрсетуі жайлы маңызды ақпарат бар.

Құрылғыны қауіпсіз және дұрыс пайдалану үшін нұсқаулықты әрдайым ыңғайлы жерде сақтаңыз. Егер сіз құрылғыны сатсаңыз, оны біреуге берсеңіз немесе көшуге байланысты қалдырсаңыз, жаңа иесі құрылғымен, оның қауіпсіздік техникасының ескертулерімен танысуы үшін бұл нұсқаулықты да бергеніңізге көз жеткізіңіз.



Түсіндірме жазба



Ескерту - Қауіпсіздік туралы маңызды ақпарат



Жалпы ақпараттар мен кеңестер

Экологиялық ақпарат



Қайта өңдеу

Қоршаған орта мен адамзат денсаулығын қорғауға көмектесіңіз. Контейнерді қайта өңдеу үшін тиісті контейнерге салыңыз. Электр және электрондық құрылғылардың қалдықтарын қайта өңдеуге көмектесіңіз. Осы белгімен белгіленген құрылғыларды тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамаңыз. Өнімді жергілікті қайта өңдеу орнына қайтарыңыз немесе муниципалдық кеңсеге хабарласыңыз.



ЕСКЕРТУ!

Жарақат алу немесе тұншығу қаупі бар!

Суық агенттер мен газдар кәсіби түрде қайта өңделулері қажет. Мұқият өңдемес бұрын суық агенті контурының сорап-компрессор құбыры бүтін көз жеткізіңіз. Құрылғыны электр желісінен ажыратыңыз. Желілік кабельді кесіп алып, қайта өңдеуге жіберіңіз. Балалар мен үй жануарларының құралды қамалып қалуына жол бермеу үшін табандық пен жәшіктерді, есіктің ілмегі мен тығыздағыштарын алып тастаңыз.

Ескі жабдықтардың әлі де тарату бағасы сақталады. Жоюдың экологиялық таза әдісі құнды шикізатты қалпына келтіріп, қайта пайдалануға мүмкіндік береді.

Оқшаулағыш пенопласт үшін кеңейткіш ретінде озонға зиян келтірмейтін жанғыш зат циклопентан қолданылады.

Бұл өнімді дұрыс кәдеге жарату арқылы сіз қоршаған ортаға және адам денсаулығына тиюге мүмкін болған кері әсердің алдын аласыз.

Осы өнімді қайта өңдеу туралы толық ақпарат алу үшін тұрмыстық қалдықтарды жою бойынша жергілікті кеңеске, қызметке немесе кәсіпкерлер қызмет көрсететін өнім сатып алған дүкенге хабарласыңыз.

1 – Қауіпсіздік ақпараты.....	4
2 – Қауіпсіздік бойынша ережелер	7
3 – Техникалық қызмет көрсету	11
4 – Жинақтау.....	13
5 – Өнімнің сипаттамасы.....	14
6 – Орнату.....	15
7 – Пайдалану	18
8 – Энергия үнемдеу бойынша кеңестер.....	21
9 – Құрал.....	22
10 – Тазарту және күтім.....	23
11 – Ақауларды жою	24
12 – Техникалық мәліметтер	27
13 – Клиенттерге қызмет көрсету.....	28
14 – Шарап бөтелкелерін орналастыру.	29

Бұл құрал тек шарапты сақтау үшін ғана арналған. Құралды бірінші қосу алдында келесі қауіпсіздік техникасын оқыңыз:



ЕСКЕРТУ!

Алғаш қолданар алдында

- ▶ Тасымалдау кезінде ешқандай зақымдану болмағанына көз жеткізіңіз.
- ▶ Барлық қаптамаларды жойыңыз және балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз және экологиялық қауіпсіз тәсілде кәдеге жаратыңыз.
- ▶ Тоңазытқыш агент контурынының толық тиімділігін қамтамасыз ету үшін құрылғыны орнатар алды кемінде екі сағат күтіңіз.
- ▶ Жабдық ауыр болғандықтан оны үнемі кемінде екі адам ұстауы қажет.

Орнату

- ▶ Құралды жақсы желдетілетін орында орнатыңыз. Құралдың үстінде және айналасында 10 см кем емес бос кеңістікті қамтамасыз етіңіз.
- ▶ **ЕСКЕРТУ:** Құрылғының корпусындағы немесе кірістірілген конструкциядағы желдеткіш тесіктердің кедергілерден бос болуын бақылаңыз.
- ▶ Ешқашан да құрылғыны ылғалды орындарда және су шашырауы мүмкін орындарда қоймаңыз. Шашыранды мен дақтарды жұмсақ таза матамен тазалап, құрғатыңыз.
- ▶ Шарап қоймасын оқшауланбаған немесе тиісті түрде жылытылмайтын кез келген орында орнатпаңыз, мысалы, гараж және т.с.с. Сіздің шарап қоймаңыз 10 °C-ден төмен қоршаған орта температурасында жұмыс істеу үшін арналмаған.
- ▶ Техниканы күн сәулесі тікелей түсетін жерге немесе жылу көздерінің (мысалы, пештер, жылытқыштар) жанында орнатпаңыз.
- ▶ Техниканы оның өлшемі мен қолданылуына қолайлы жерде орнатып, тегістеніз.
- ▶ Төлқұжаттық тақтайшадағы электрлік ақпарат қуат көзі параметрлеріне сәйкес келетініне көз жеткізіңіз. Егер олай болмаса, электрикке жүгініңіз.
- ▶ Жабдық 220-240 айнымалы тоқ вольт/50 Гц қуат көзімен жұмыс жасайды. Кернеудің қалыптан тыс тербелісі Техниканың іске қосылмауына немесе температура немесе компрессор реттегішінің зақымдалуына әкелуі мүмкін немесе жұмыс істеу кезінде қалыптан тыс шулар туындауы мүмкін. Бұл жағдайда автоматты реттегіш орнатылуы тиіс.
- ▶ Көп штепсельді адаптерлер мен ұзартқыш кабельдерді пайдаланбаңыз

**ЕСКЕРТУ!**

- ▶ **ЕСКЕРТУ:** Техниканың артқы панелінде бірнеше портативтік розеткалады немесе портативтік қуат көздерін қоймаңыз.
- ▶ **ЕСКЕРТУ:** Құрылғыны орнату кезінде қуат көзі шнұры қысылмағанына және зақымдалмағанына көз жеткізіңіз.
- ▶ Қуат көзі кабелін баспаңыз.
- ▶ Қуат көзі үшін жеке жерге тұйықталған жалғағыш пайдаланыңыз, ол қол жетімді болуы тиіс. Жабдық жерге тұйықталған болуы тиіс.
- ▶ **Тек Ұлыбритания үшін:** Техниканың қуат көзі кабелі 3 істікті вилкамен (жерге тұйықтайтын) жабдықталған, ол стандартты 3 істікті шнұрлы розеткаға (жерге тұйықтайтын) жарамды.
- ▶ Үшінші сұққышты (жерге тұйықтайтын) ешқашан кеспеңіз және шешпеңіз. Техниканы орнатқаннан кейін розетка қол жетімді болуы тиіс.
- ▶ **ЕСКЕРТУ:** Суытқыш агенттің контұрын зақымдап алмаңыз. **Күнделікті**

Қолдану

- ▶ Бұл құрылғыны 8 жастан асқан балалар және физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой қабілеттері шектеулі немесе тәжірибесі мен білімі жоқ адамдар, егер оларға құрылғыны қауіпсіз пайдалану туралы нұсқаулар мен кеңестер берілген жағдайда, және құрылғыны пайдаланумен байланысты қауіптер түсіндірілген жағдайда қолдануға болады.
- ▶ Балаларға құрылғымен ойнауға тыйым салынған.
- ▶ 3-тен 8 жасқа дейінгі балалардың тоңазытқыш құралды жүктеуіне және түсіруіне рұқсат етіледі, бірақ оны тазалауға және орнатуға рұқсат етілмейді.
- ▶ 3 жасқа толмаған балаларды жабдықтан алыс ұстаңыз, егер олар үнемі бақылауда болмаса.
- ▶ Балалар құрылғыны тазалауды және техникалық қызмет көрсетуді бақылаусыз жүзеге асырмауы керек.
- ▶ Жабдық вилка қол жетімді болатындай орналасуы тиіс.
- ▶ Құрылғыға тікелей жақын жерде көмірлі газ немесе басқа да жеңіл тұтанғыш газ аққан жағдайда, газдың ағуы клапанын жабыңыз да, есік пен терезені ашып, жабдықтың желілік шнұр вилкасын ажыратыңыз.
- ▶ Қуат көзін өшіргеннен кейін қайта қосу үшін кемінде 7 минут күтіңіз.
- ▶ Техниканы есігінің тұтқасынан көтермеңіз.
- ▶ Кілттер балалардың қолы жетпейтін орында және балалар құрылғының ішінде бекітіліп қалмауы үшін құрылғыға тікелей жақын жерде сақталуы тиіс.



ЕСКЕРТУ!

- ▶ Техниканың 10-нан 38° С дейінгі белгілі диапазондағы қоршаған ортаның температурасында жұмыс істеуге күйге келтірілгеніне назар аударыңыз. Жабдықты тиісті түрде жұмыс істей алмайды, егер оны көрсетілген диапазоннан жоғары немесе төмен температурада ұзақ уақытқа қалтырса.
- ▶ Сүмен жанасу нәтижесінде электрлік токпен зақымдану немесе құлаумен туындаған жарақаттардың алдын алу үшін құрылғыда тұрақсыз заттарды қоймаңыз (ауыр заттар, суы бар ыдыстар).
- ▶ Есігін тек тұтқасынан ұстап ашыңыз және жабыңыз. Есігі мен шкафтың арасындағы саңылау өте тар. Саусағыңыз қысылмауы үшін бұл жерлерге қолыңызды қоймаңыз. Құрылғының есігін есіктің қозғалатын аумағында балалар жоқ кезде ашып, жабыңыз.
- ▶ Жеңіл тұтанатын, жарылыс қауіпі бар немесе тот басқан материалдарды жабдықта немесе оған жақын жерде сақтамаңыз және пайдаланбаңыз.
- ▶ Бұл аспапта жарылыс қауіпі бар заттарды сақтамаңыз, мысалы жеңіл тұтанғыш газы бар аэрозольді баллондар.
- ▶ Дәрілерді, бактерияларды немесе химиялық заттарды жабдықта сақтамаңыз. Бұл құрал тұрмыстық болып табылады. Қатаң температураны қажет ететін материалдарды сақтауға ұсынылмайды.
- ▶ Шарап қоймасында шамадан тыс төмен температура қоймаңыз. Жоғары баптаулар кезінде минус температуралар болуы мүмкін. Назар аударыңыз: Құмыралар сынып қалуы мүмкін.
- ▶ Жұмыс уақытында құрылғының сақтауға арналған бөлімшесінің ішкі бетіне жанаспаңыз, әсіресе сулы қолмен, себебі сіздің қолыңыз бетте қатып қалуы мүмкін.
- ▶ Шарапты дұрыс салқындату үшін құрылғыны артық жүктемеңіз.
- ▶ Электр энергиясын беруде істен жығу болған жағдайда немесе тазалау алдында құрылғыны желіден өшіріңіз. Техниканы қайта іске қосу алдында кемінде 7 минут күтіңіз, себебі жиі іске қосу компрессорды зақымдауы мүмкін.
- ▶ **ЕСКЕРТУ:** Құрылғының ішінде электрлік құрылғыларды пайдаланбаңыз, егер ол өндіруші ұсынған типке жатпайтын болса. Қауіптің алдын алу үшін қуат көзі шнұрын қызмет көрсету бөлімі (Кепілдік талонды қараңыз) ауыстыруы тиіс.
- ▶ Құрылғының қызмет көрсету мерзімін ұзарту үшін, оны өшірмеңіз.
- ▶ Ешқашан да құрылғыны жерге көлденең қоймаңыз. Құрылғыны 45° артық көлбеулеткеннен кейін, оны розеткаға қоспас бұрын 24 сағат күтіңіз.

**ЕСКЕРТУ!****Қызмет көрсету/тазалау**

- ▶ Балалар тазалау немесе қызмет көрсетуі кезінде балаларды қадағалаңыз.
- ▶ Ағымдағы техникалық қызмет көрсетуге кіріспес бұрын Техниканы электр желісінен өшіріңіз Техниканы қайта іске қосу алдында кемінде 7 минут күтіңіз, себебі жиі іске қосу компрессорды зақымдауы мүмкін.
- ▶ Техниканы өшіру кезінде кабельді емес, вилканы ұстаңыз.
- ▶ Техниканы қатты щеткалармен, кір жууға арналған ұнтақпен, жанармаймен, амилацетатпен, ацетонмен және басқа да органикалық ерітінділермен, қышқылды немесе сілтілі ерітінділермен тазаламаңыз. Зақымданудың алдын алу үшін тоңазытқышқа/мұздатқышқа арналған арнайы жуғыш құралдың көмегімен тазалауыңызды өтінеміз. Ең соңында жылы су мен ас содасының ерітіндісін қолданыңыз - бір ас қасық ас содасына бір литрге дейін су. Сумен жақсылап шайып, құрғатып сүртіңіз. Тазартқыш ұнтақтарды немесе басқа да абразивті тазартқыш құралдарды пайдаланбаңыз. Ыдыс жуғыш машинада алынбалы бөлшектерді жумаңыз.
- ▶ **ЕСКЕРТУ:** Еріту процессін жылдамдату үшін, өндіруші ұсынғаннан басқа механикалық құралдар немесе басқа да құралдарды пайдаланыңыз.
- ▶ Егер қуат сымы зақымдалған болса, қауіпті жағдай туғызбас үшін оны өндіруші, қызмет көрсету агенті немесе соған сәйкес білікті маман ауыстыруы керек.
- ▶ Техниканы өздігіңізден жөндемеңіз, бөлшектемеңіз немесе өзгертпеңіз. Жөндеген жағдайда біздің қолдау қызметімен байланысыңыз.
- ▶ Егер жарықтандыру лампалары зақымдалған болса, қауіпті жағдай туғызбас үшін оны өндіруші, қызмет көрсету агенті немесе соған сәйкес білікті маман ауыстыруы керек.
- ▶ Өрт қауіпінің алдын алу үшін, сонымен қатар энергия тұтынуды арттыру үшін құрылғының артқы жағының шаңын тазалаңыз, кем дегенде, жылына бір рет.

- ▶ Тазалау уақытында Техниканы жумаңыз және бүркімеңіз.
- ▶ Техниканы тазалау үшін су бүркінділерін немесе бұды пайдаланбаңыз.
- ▶ Суық шыны есіктерді ыстық сумен жумаңыз. Температураның аяқ астынан өзгеруі әйнектің сынуына әкелуі мүмкін.
- ▶ Егер Техниканы ұзақ уақытқа қолданыстан шығарсаңыз, иістің пайда болуының алдын алу және ішіндегі жағымсыз иісті болдырмау үшін оны ашық күйде қалдырыңыз.

Суытқыш агенттің газдары туралы ақпарат



ЕСКЕРТУ!

Техниканың ішінде жеңіл тұтанатын суытқыш агент ISOBUTANE (R600a) бар. Суытқыш агенттің контуры тасымалдау немесе орнату уақытында зақымдалмағанына көз жеткізіңіз. Суытқыш агенттің ағуы көздің жарақатануына немесе тұтануға әкелуі мүмкін. Егер зақымдану орын алған болса, ашық от көздерін қашықта ұстаңыздар, ғимаратты мұқият желдетіңіздер, Техниканың немесе кез келген басқа құралдардың қуат көзі шнурларын қоспаңыз және өшірмеңіз. Қызмет көрсету бөліміне хабарлаңыз. Суыту агенті көзге тиген жағдайда оны тез арада ағынды сумен жуыңыз да, бірден окулистке қаралаңыз.

ЕСКЕРТУ: Салқындату жүйесі жоғары қысымда орналасқан. Оған тиіспеңіз. Жеңіл тұтанатын суыту агенттері пайдаланылғандықтан, Техниканың нұсқаулыққа сәйкес орнатуды, өңдеуді және қызмет көрсетуді ұсынамыз және Техниканы жою үшін біздің қызмет көрсету бөліміне немесе кәіби агентке байланысыңыз.

Тағайындалуы бойынша пайдалану

Бұл құрылғы үйде және сол сияқты мақсаттарда қолдануға арналған:

- дүкендердегі, кеңселердегі және басқа да жұмыс ғимараттарындағы персоналдарға арналған ас үй бөлмелері;
 - қонақ үйлердегі, мотельдердегі және басқа да тұрғылықты ғимараттардың н клиенттер мен фермерлік үйлер;
 - үй Қонақ үйлері мен жатақханалар;
 - қоғамдық тамақтану және ұқсас бөлшек емес тұтынулар.
- Шараптың сақталуын қамтамасыз ету үшін пайдалану бойынша осы нұсқаулықты сақтаңыз.
 - Техниканың әртүрлі ойықтарында болатын температураның таралуын ескере отырып, тағамдардың белгілі түрлері сақталуы тиіс Техниканың ойығындағы біршама жарамды бөлік туралы толығырақ ақпарат басқа нұсқаулықтың бір бөлігінде бар.

Техниканы өзгертуге немесе түрлендіруге тыйым салынады. Байқаусыз пайдалану қауіптілікке және кепілдік талаптардың жоғалуына әкелуі мүмкін.

Қайта өңдеу



Тағамдағы немесе оның қаптамасындағы  таңба бұл өнімді тұрмыстық қалдық ретінде қарамауды ұсынады. Мұның орнына ол электрлік және электрондық құралды қайта өңдеу үшін сәйкес жинау пунктіне берілуі тиіс. Бұл бұйымды дұрыс кәдеге жаратуды қамтамасыз ете отырып, сіз кері жағдайда осы бұйымның қалдықтарын дұрыс ұстамаумен туындауы мүмкін адам денсаулығы мен қоршаған орта үшін ықтимал зиянды әсерлердің алдын аласыз. Осы өнімді қайта өңдеу туралы толық ақпарат алу үшін тұрмыстық қалдықтарды жою бойынша жергілікті қалалық кеңсемен, жою қызметімен немесе өнім сатып алған дүкенмен хабарласыңыз.

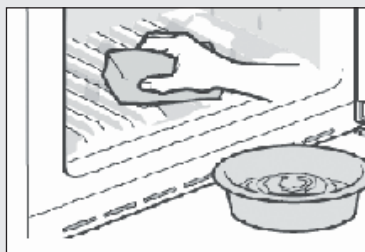
Жеңіл тұтанатын газдар қолданылатындықтан, Техниканы жою үшін кәсіби агентпен немесе сатудан кейінгі қызмет көрсету бөлімен байланысуыңызды өтінеміз.

ЕСКЕРТУ!

Жарақат алу немесе тұншығу қаупі бар!

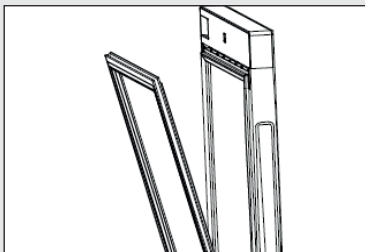
Суық агенттер мен газдар кәсіби түрде қайта өңделулері қажет. Мұқият өңдемес бұрын суық агенті контурының сорап-компрессор құбыры бүтін көз жеткізіңіз. Құрылғыны электр желісінен ажыратыңыз. Желілік кабельді кесіп алып, қайта өңдеуге жіберіңіз. Жабдыққа балалар мен үй жануарларының кіріп кетуіне жол бермеу үшін табандық пен жәшіктерді, есіктің ілмегі мен тығыздағыштарын алып тастаңыз.

- ▶ **ЕСКЕРТУ:** Тазалау алдында Техниканы қуат көзінен өшіріңіз.
- ▶ Техниканы қатты щеткалармен, кір жууға арналған ұнтақпен, жанармаймен, амилацетатпен, ацетонмен және басқа да органикалық ерітінділермен, қышқылды немесе сілтілі ерітінділермен тазаламаңыз. Зақымданудың алдын алу үшін тоңазытқышқа арналған арнайы жуғыш құралдың көмегімен тазалауыңызды өтінеміз.
- ▶ Шарап аз кезде немесе жоқ кезде құрылғыны тазалаңыз. Оны ластанған кезде ғана тазалау керек. Оны ластанған кезде ғана тазалау керек.
- ▶ Техниканың ішкі бөлігі мен корпусын жылы суда суланған жуғыш пен бейтарап жуғыш құрал көмегімен тазалаңыз.
- ▶ Таза жылы сумен жуыңыз және жұмсақ матамен құрғатып сүртіңіз.
- ▶ Техниканың бөлшектерін ыдыс жуғыш машинада жумаңыз.
- ▶ Техниканы қайта іске қосу алдында кемінде 5 минут күтіңіз, себебі жиі іске қосу компрессорды зақымдауы мүмкін.



Есік төсемін тазалаңыз:

- ▶ Тиісті түрде нығыздалуын қамтамасыз ету үшін есік нығыздағыштарын әрбір үш ай сайын тазалаған дұрыс. Төменде көрсетілгендей: Алу: есік төсемін алыңыз және есік төсемін ретімен алу үшін оны нұсқауыр бағытында суырыңыз. Щетканы сумен немесе тағамдық спиртпен сулаңыз, алдымен есік төсесінің ойығын алдыға және артқа тартып, щеткамен тазалаңыз. Сосын есік төсемінің бетін сумен немесе тағамдық спиртпен суланған орамалмен сүртіңіз. Соңында есік төсемін жуыңыз және құрғатып таза орамалмен сүртіңіз.



Тазалаудан кейін есіктің төсемдерін орнату:

Орнату алдында есіктің нығыздағышында судың жоқ екеніне көз жеткізіңіз. Есік төсемін саңылауға қойыңыз және барлық есік төсемі саңылауға кіргенге дейін есік төсемін жоғарыдан төмен қарай қолмен басыңыз.

Сөрелерді тазарту:

- ▶ Барлық сөрелерді тазалау үшін алуға болады.
- ▶ Барлық құмыраларды сыртқа шығарыңыз.
- ▶ Әрбір сөрені аздап көтеріңіз де, суырыңыз.
- ▶ сөрені жұмсақ орамалмен сүртіңіз.
- ▶ Сөрелерді қайта орнына қоймас бұрын, сөрелердің кебуін күтіңіз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ:

Қуат көзін өшіргеннен кейін қайта қосу үшін кемінде 7 минут күтіңіз.

Осы тізімге сәйкес жабдықтар мен әдебиетті тексеріңіз оқшаулағышы жоқ.

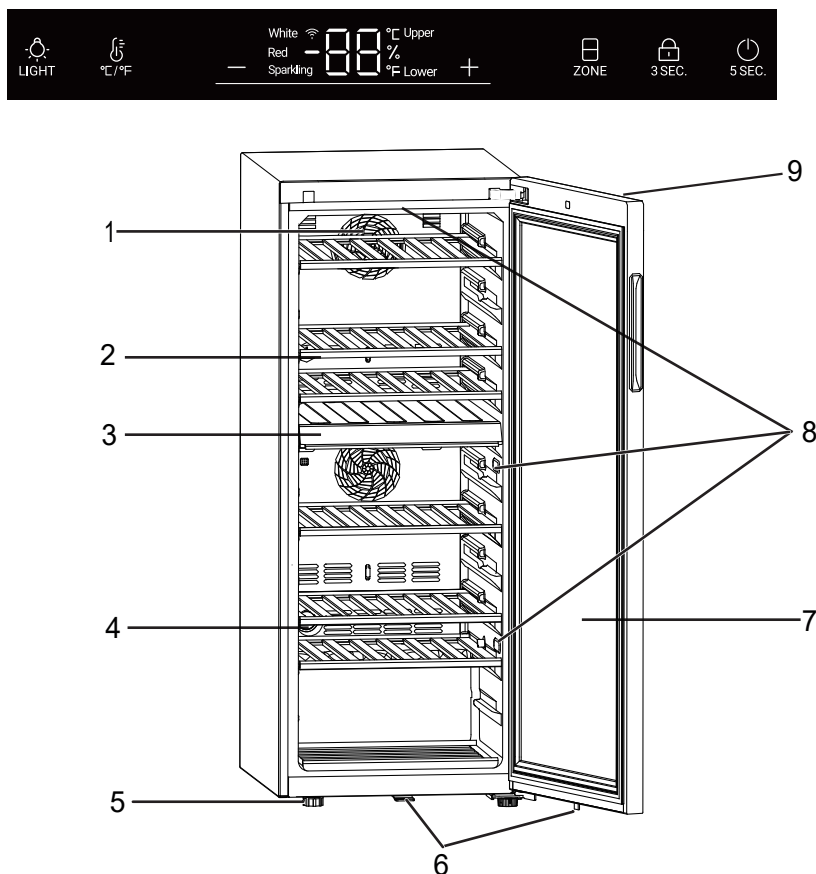
Аты	Пайдаланушы Нұсқаулығы	Сөре	Кішкентай сөре	Топса қақтағы	Энергия тиімділігі белгісі	Кілт	Есік топсаларының тығындары
FWC77GDAE1	1	6	1	1	1	2	2



Хабарлама

Техникалық өзгерістер мен әртүрлі үлгілер салдарынан осы нұсқаулықтағы кейбір иллюстрациялар сіздің үлгіден ерекшеленуі мүмкін.

Құрылғы суреті



- | | |
|-----------------------------|--------------------------------|
| 1. Желдеткіш | 6. Құлып |
| 2. Сөре | 7. Есік |
| 3. Ортаңғы бөлім | 8. LED лампа |
| 4. Белсенді бұрыштық фильтр | 9. Дисплей (есіктің алдындағы) |
| 5. Реттелмелі аяқтар | |

1. Қаптаманы ашу

- ▶ Техниканы қаптамадан шығарыңыз.
- ▶ Пенопласт пен аксессуарларды ұстайтын жабысқақ лентаны қоса алғанда, барлық қаптама материалдарды алып тастаңыз.

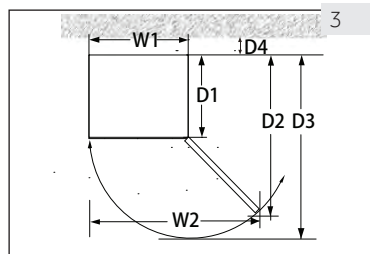
2. Қоршаған орта жағдайлары

Ғимараттағы температура үнемі 10° С мен 38°С аралығында болуы тиіс, себебі ол Техниканың ішіндегі температура мен электр тұтынуға әсер етуі мүмкін. Техниканы басқа жылу шығаратын жабдықтармен (духовка, мұздатқыш) қатар оқшаулаусыз орнатпаңыз.

3. Кеңістікке қойылатын талаптар

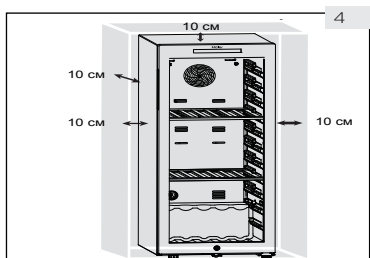
Есікті ашуға арналған қажетті кеңістік (3-сурет):

Ені, мм		Тереңдігі, мм			Қабырғаға дейінгі қашықтығы, мм
W1	W2	D1	D2	D3	D4
495	630	535	1033	1047	100



4. Желдету кеңістігі

Қауіпсіздік және энергия үнемдеу себептері бойынша барлық бағыттарда желдетуге қажетті 10 см қашықтықты сақтау қажет (4-сурет).



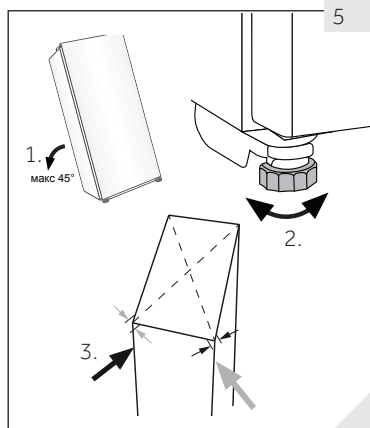
ЕСКЕРТУ!

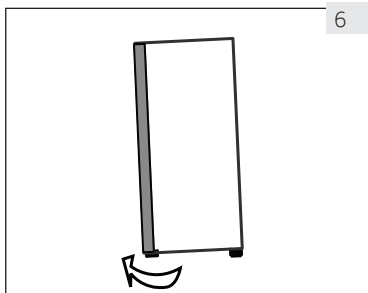
- ▶ Жабдықтағы немесе кірістірілген конструкциядағы желдеткіш тесіктерін кедергілерден бос ұстаңыз. Бұл тоңазытқыш құрылғы ендірілетін құрал ретінде пайдалану үшін арналмаған.

5. Техниканы тегістеу

Жабдық тегіс және қатты бетке орнатылуы тиіс.

1. Тоңазытқышты артқы қарай сәл қисайтыңыз (5-сурет)
2. Реттелмелі алдыңғы аяқтарын оларды бұрап қажетті деңгейге орнатыңыз.
3. Тұрақтылығын диагоналынан кезекпен итеру арқылы тексеруге болады. Ауытқу деңгейі екі бағытта да бірдей болуы тиіс. Кері жағдайда жақтау формасын бұзуы мүмкін; оның нәтижесінде есік нығыздағыштарының герметикасы бұзылады. Артқы жағына төмен бейімділік есігінің жабылуын жеңілдетеді.





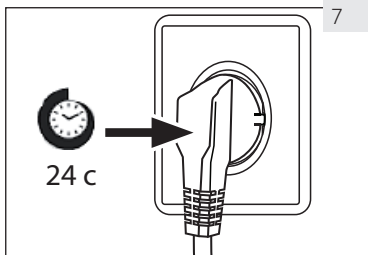
6

6. Есікті дәл реттеу

Алдыңғы панелінде реттелмелі аяқтар пайдаланылса, құрылғы жеңіл жабылады:

Жоғары немесе төмен айналдыру үшін, реттелмелі аяқтарды бұраңыз (6-сурет):

- ▶ Аяқтарын сағат тілі бойынша бұраған кезде құрал көтеріледі.
- ▶ Аяғын сағат тіліне қарсы бұрап, құралды түсіріңіз.



7

7. Күту уақыты

Күтімді қажет етпейтін жақпа май компрессор ішіндегі капсулада орналасқан. Бұл май тасымалдау уақытында құбырлардың жабық жүйесі арқылы ағып кетуі мүмкін, егер құрылғыны көлбеулеткен болса. Тоңазытқышты қуат көзі желісіне қоспас бұрын, май капсуласына кері қайту үшін 24 сағат күтіңіз (7 сурет)

8. Электрлік жалғау

Әрбір қосу алдында тексеріңіз:

- ▶ Қуат көзі блогы мен термиялық бекіткіш төлқұжаттық тақтайшаға сәйкес келеді.
- ▶ Розетка жерге тұйықталған және бірнеше штепсельдік вилкасы немесе ұзартқыштары жоқ
- ▶ вилка мен розетка дұрыс орнатылған.

Вилканы дұрыс орнатылған тұрмыстық розеткаға қосыңыз.



ЕСКЕРТУ!

Қауіптің алдын алу үшін қуат көзі шнурын қызмет көрсету бөлімі (Кепілдік талонды қараңыз) ауыстыруы тиіс.

9. Реверсивті есіктер

Құралды қуат көзіне қосу алдында, есіктің қайтымдылығын оңнан (қою кезінде) солға қарай өзгерту қажеттілігін тексеріңіз, егер бұл орнату орыны мен пайдалану қолайлығын қажет етсе.

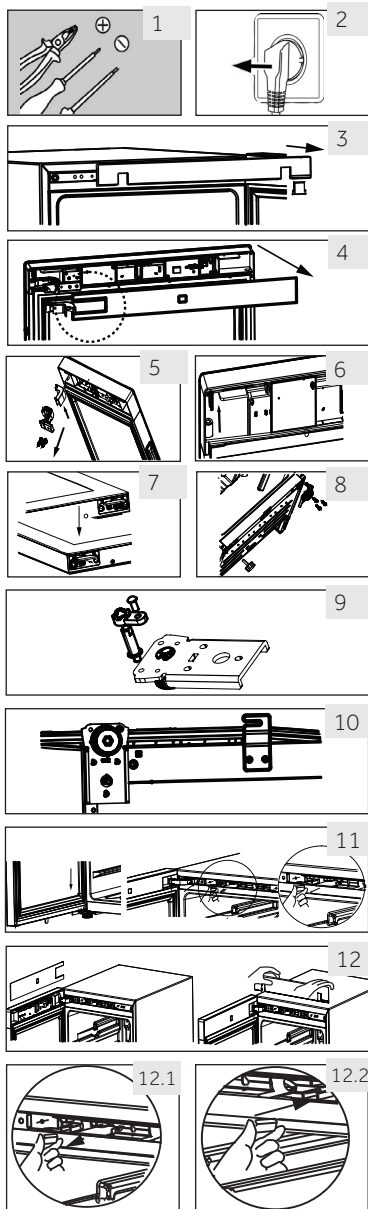


ЕСКЕРТУ!

- ▶ Жабдық ауыр болып табылады. Есіктің кері жүрісін орындау үшін сізге екі адам қажет.
- ▶ Кез келген операцияны орындау алдында құралды электр желісінен өшіріңіз.
- ▶ Салқындату жүйесін зақымдап алмау үшін құрылғыны 45 ° артық қисайтпаңыз.

Жинау сатылары

1. Қажетті құралды алыңыз.
2. Құралы электр желісінен ажыратыңыз.
3. Есікті ашыңыз, алдыңғы жолақты алыңыз және сол жағын алып, саңылаудың оң жағында орналастыру үшін сәйкес жолақты табыңыз.
4. Жалғағыш кабельді ажыратыңыз. Есік нығыздағышының жоғары бөлігін тартыңыз да, есіктің артқы тақтайшасын шешіңіз. (Сол жақ борттан шешіңіз).
5. Жоғарғы ілгектегі 2 бұранданы бұраңыз.
6. Қақпағы мен ілгегін шешіңіз, мұзшапқыштың қақпағын шешіңіз, сосын екінші жағынан жинап, ілгекті мұзшапқышқа орнатыңыз.
7. Есіктің құлыбы мен ұстағышын шешіңіз, есіктің ұстағышын есіктің екінші жағына ауыстырыңыз. Сыйлық пакетінен жаңа құлыпты орнатыңыз.
8. Шкафты қисайтып (45° кем), қайта орнату үшін төменгі ілгекті шешіңіз (3 бұранда).
9. Топсаның төменгі құлыбын және топсаның білігін шешіңіз. Білікті төменгі топсаның оң жағынан орнатыңыз. Нұсқаулықтары бар сөмкеден құлыпты алыңыз да, оны төменгі ілгектің білігіне орнатыңыз.
10. Төменгі ілгекті және төменгі аяқты шкафтың екінші жағынан орнатыңыз. Құлыпты майлаңыз.
11. Есікті ілгектің төменгі осіне орнатыңыз және жоғарғы ілгекті шкафтың екі бұрандамен бекітіңіз. Дабылдық сымдарды жоғарғы ілгектің ортаңғы саңылауларына бекітіңіз, нұсқаулықтар сөмкесіндегі ілгектің қақпағын алыңыз және оны жоғарғы ілгекте бекітіңіз.
12. Есік нығыздағышы мен есік тақтайшасын есікке орнатыңыз. Есік дабылдарының екі сымын қойыңыз, магниттік ауыстырып қосқышты (12.1) жоғарғы балондық қораптың оң жақ монтаждау саңылауына (12.2) ауыстырыңыз және шкафтың алдыңғы қаптамасын бекітіңіз.
13. Есік жақсы ашылып-жабылатынына көз жеткізіңіз.



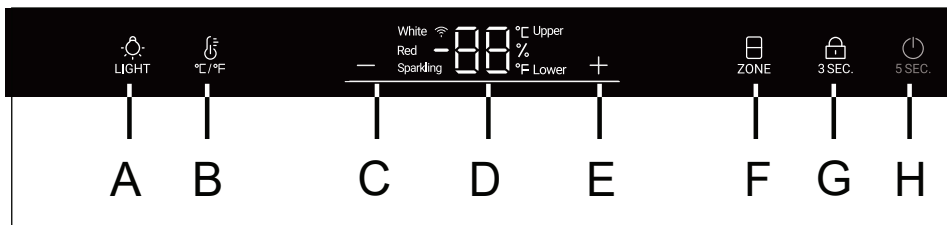
1. Алғаш қолданар алдында

- ▶ Барлық қаптама материалдарды жойыңыз. Бұл шарап қоймасының аксессуарларын сыртынан және ішінен ұстап тұратын пенопласт пен барлық жабысқақ таспадан тұрады. Оларды балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз және экологиялық қауіпсіз тәсілде кәдеге жаратыңыз.
- ▶ Аспаптың ішін және сыртын оған қандай да бір шарапты салмас бұрын, жұмсақ жуғыш құралмен тазалаңыз.
- ▶ Аспапты түзетіп, тазалағаннан кейін, оны қуат көзіне қоспас бұрын кемінде 2 сағат күтіңіз. егер сіздің шарап қоймаңыз қандай да бір себептер бойынша қисайтылған босла, оны розеткаға қоспас бұрын 24 сағат күтіңіз. ОРНАТУ бөлімін қараңыз.
- ▶ Сіз құрылғыны электрлік розеткаға қосқаннан кейін, құрылғыға қанадй да бір реттеулер жүргізбес бұрын оның акклиматизациялануы үшін кемінде 30 минут жұмыс істеуі қажет.
- ▶ Температура автоматты түрде 12°C-ға орнатылады. Қалауыңыз бойынша температураны қолмен өзгертуге болады. ТЕМПЕРАТУРАНЫ қараңыз

2. Сенсорлық батырмалар

Басқару панеліндегі кнопкалар сенсорлық батырмалардан тұрады, олар саусақпен жеңіл жанасуға жауап береді.

3. Басқару панелінің сипаттамасы



A Ішкі жарықтандыру батырмасы

B °C /°F ауыстыру батырмасы

C Температураны реттеу батырмасы: төмен

D Дисплей

E Температураны реттеу батырмасы: жоғары

F Таңдалған температуралық аймақтың

G Бұғаттау батырмасы

H Қуат көзі батырмасы

4. Автоматты бұғаттау батырмасы

Қосқаннан кейін 30 секундтан соң кез келген батырманы басқанда басқару панелі автоматты түрде бұғатталады, жанады. Батырманың бұғатын белсендіру үшін, батырмасын 3 секунд бойы ұстаңыз, бұғаттау кезінде жарық диодының жарығы сөнеді. А батырмасы бұғатталмаған.

5. Қуат көзі батырмасының қызметі

H батырмасын 5 секундқа басыңыз, шарап қоймасы қуат көзін өшіреді. Сосын H батырмасын 5 секунд басқанда, шарап қоймасы қосылады.

6. Температураны орнату



Хабарлама

Алдын ала баптаулар

- ▶ Сіз құрылғыны электрлік розеткаға қосқаннан кейін, құрылғыға қандай да бір реттеулер жүргізбес бұрын оның акклиматизациялануы үшін кемінде 30 минут жұмыс істеуі қажет.
- ▶ Құрылғы желіден өшіргеннен кейін қосылған кезде, керекті температураға қол жеткізу үшін бірнеше сағат қажет болуы мүмкін. Нақты уақыты қоршаған ортаға және бекітілген температураға байланысты болады.

1. Температуралық аймақты таңдау

Бұғаттан шығрау күйінде  батырмасы толықтай жанып тұрады. Егер ағымдағы дисплей жоғары температуралық аймақта болса, жоғарғы белгі жанады, төменгі жанбайды. Бұл уақытта  батырмасын басыңыз, төменгі жарық қосылады, жоғары белгі сөнеді.

2. Температураны орнату

"Жоғарғы" белгі жанып тұрған кезде, бұғаттан шығару күйінде жоғары температуралық аймақтың температурасын реттеуге болады.

Температураны арттыру немесе азайту үшін "Жоғарғы" индикаторы жанып тұрған кезде  немесе  басыңыз. Қажетті температураға қол жеткізген кезде батырманы басыңыз. Осыдан кейін температураны орнату аяқталады. 3 секундтан кейін температураны көрсету аймағы жыпылықтайды да, дисплейде ағымдағы температура көрінеді.

Температура диапазоны 5-тен 20 градусқа дейін.

"Төменгі" белгісі жанып тұрғанда, төменгі температуралық аймақтағы температураны реттеуге болады.

Ұсынылатын температура баптаулары

Шараптың әртүрлі сұрыптары үшін ішудің келесідей температуралары ұсынылады.

Қызыл шарап	+13°C-тан +20°C-қа дейін (+55°F-тен + 68°C-қа дейін)	Ойнақы шарап "Просекко"	+5°C-тан +8°C-қа дейін (+41°F-тен 47°F-ке дейін)
Ақ шарап	+9°C-тан +12°C-қа дейін (+48°F-тен +54°F-ке дейін)		

Егер сіз шарапты ұзақ уақыт бойы сақтасаңыз, оны +10°C-тан +12°C-қа (50°F-тен + 54°F-ке дейін) дейінгі температурада сақтаған дұрыс.

7. Күту режимі

Дисплей экраны автоматты түрде 30 секундқа қараяды. Ол кез келген батырмаға жанасқанда немесе есікті ашқанда автоматты түрде жанады.

8. Жарықтандыру режимін баптау

 батырмасын басыңыз. Шкафтағы жарық қосылғанда, ол біртіндеп жанатын болады.  батырмасын қайталап басқан кезде жарық біртіндеп сөнеді.



Хабарлама Температураға әсері.

Құралдың ішіндегі температураға келесі факторлар әсер етеді:

- ▶ Қоршаған орта температурасы
- ▶ Есікті ашу жиілігі
- ▶ Сақталатын құмыралар саны
- ▶ Құрылғының орналасуы

Бастапқы күйі бойынша температура 12°C

Дисплей жыпылықтауын тоқтатқан кезде, ол шарап қоймасындағы ағымдағы температураны көрсетуге қайтады. Берілген температураға қол жеткізу үшін аздаған уақыт қажет болады.

9. °C/°F функциясы



батырмасын басыңыз, Фаренгейт және Цельсий градустарының арасында ауыстырыңыз.

10. Жады қызметін өшіру функциясы

Қоймадағы электр энергиясын өшірген жағдайда орнатылған температура автоматты түрде сақталады. Қуат көзін қалпына келтіргеннен кейін ол электр энергиясын өшіргенге дейін орнатылған температураға байланысты жұмыс істейтін болады.

11. Төмен температураны өтеу қызметі

Шарап шкафы жұмыс тұрақтылығын қамтамасыз ететін төмен температураны өтеу функциясымен жабдықталған: Қоршаған орта температурасы берілген температурадан төмен болған кезде, шарап қоймасы автоматты түрде қосымшаны қыздыра отырып төмен температураны өтеу қызметін автоматты түрде іске қосады. Қосымшадағы температура берілген температураға қол жеткізген кезде, төмен температураны өтеу қызметі автоматты түрде өшеді.

12. Есікті ашу сигнализациясы

Егер 1 минуттан артық есігі ашық қалса, ескі жабылғанға дейін немесе дисплей панелінде кез келген батырма басылғанға дейін дабыл беру үшін зуммер дыбыстық дабыл береді, сосын зуммер шиқылдауын тоқтатады.

13. Ылғалдылықты көрсету

3 секунд бойы  батырмасын басыңыз, дисплейде ылғалдылық пайызы көрінетін болады. Ылғалдылықты көрсетуді өшіру үшін "+" немесе "-" батырмаларын басыңыз.

Хабарлама

Шкафтың ылғалдылығы EN 62552 еуропалық стандартына сәйкес сыналады, шкафтың ылғалдылыққа сынау нәтижесі 50% -70%, құрайды, бұл EN 62552 және (ЕС) 2010/1060 талаптарына сәйкес келеді.

14. Мобильді құрылғыға қосылу мүмкіндігі

Шарап шкафын Wi-Fi желісіне қосыңыз. сонда сіз құрылғыңызды қашықтан басқара аласыз.

Бұл үшін:

EVO қолданбасын жүктеп алыңыз.



Бірнеше маңызды кеңестер:

- Үйдегі Wi-Fi желісінің жиілігі 2.4 ГГц екеніне көз жеткізіңіз. Мұны маршрутизатордың теңшелімдерінде тексеруге болады.
- Смартфоныңыздағы Bluetooth және геолокацияны анықтау мүмкіндігі қосылғанын тексеріңіз.
- Сіздің шарап шкафыңыз желінің қамту аймағында болғанына көз жеткізіңіз.
- Шарапшкафынажақындаңыз.

Шарап шкафын қолданбаға қосу

- Шарап шкафын қуат көзіне қосыңыз.
- Evo қолданбасын ашыңыз. жаңа есептік жазбаны жасаңыз немесе авторизациядан өтіңіз.
- «Үй» бөліміне өтіп. «Құрылғы қосу» түймесін немесе жоғарғы оңжақбұрыштағы «+» түймесін басыңыз.
- Құрылғының бұғаттан шығарылған күйінде «LIGHT» түймесін 3 секунд басып тұрыңыз. шарап шкафының дисплейіндегі Wi-Fi белгішесі тез жыпылықтай бастайды және автоматты түрде теңшеу режиміне өтеді.
- Орнатуды аяқтау үшін қолданбадағы нұсқауларды орындаңыз.



Ескертулер:

*Wi-Fi функциясын, сонымен қатар мобильдік қосымшаны қосу және пайдалану барлық аймақтар (елдер) үшін мүмкін емес.

Wi-Fi функциясын, сонымен қатар мобильдік қосымшаны сіздің аймағыңыз (еліңіз) үшін қосу және пайдалану мүмкіндігін сатушыдан (уәкілетті ұйымнан) нақтылаңыз.

Сымсыз байланыс параметрлері

Технология	Wi-Fi	Bluetooth
Стандарт	IEEE 802.11 b / g / n	Bluetooth v4.2, BR / EDR, BLE
Жиіліктер жолағы [МГц]	2401÷2483	2402÷2480
Максималды қуат [мВт]	100	10
Диапазон(дар) [МГц]		



Энергия үнемдеу бойынша кеңестер

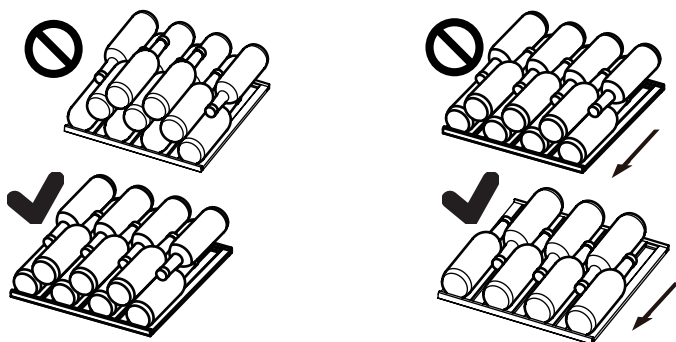
- ▶ Техниканың дұрыс желдетілетініне көз жеткізіңіз (ОРНАТУДЫ қараңыз).
- ▶ Техниканы күн сәулесі тікелей түсетін жерге немесе жылу көздерінің (мысалы, пештер, жылытқыштар) жанында орнатпаңыз.
- ▶ Жабдықтағы шамадан тыс төмен температурадан сақтаңыз. Энергияны үнемдеу жабдықты температура төмендеген кезде артады.
- ▶ Техниканың есігін мүмкіндігінше аз және қысқа уақытқа ашыңыз.
- ▶ Ауа ағынына кедергі келтірмеу үшін құмыралардың қарастырылған санынан артық қоймаңыз.
- ▶ Есік дұрыс жабылуы үшін есік нығыздағыштарын тазалықта ұстаңыз.

1. Сөре

1. Сөрелер шарапты қолайлы сақтау және жеңіл алу үшін арналған. Оларды жұмсақ орамалмен сүртуге болады. Оларды жұмсақ орамалмен сүртуге болады.
2. Диаметрі 76 мм қарапайым құмыраларды салуға болады.
3. Magnum құмыраларды төменгі сөреде салуға болады.
4. Егер олар басқаша салынған болса, саны суреттегі құмыралар санынан өзгеше болуы мүмкін.

Шарап қоймасының макеті бойынша кеңес

Біз әр сөредегі шарап құмыраларының саны екі қабаттан аспауын, ал шарап сөрелерінің жүк көтергіштігі 20 кг аспауын ұсынамыз. Шарап қоймасына құмыраларды орналастыру алдында шарапқа арналған сөрелер толықтай тұрақты екеніне көз жеткізіңіз. Оған қоса, құмыралар жапқан кезде шыны есікке соғылмауы үшін сөрелерден қандай да бір құмыралардың шығып тұрмауын тексеріңіз.



2. Жарық

Салонның жарық диодты көлеңкелі жарығы есікті ашқанда жанады. Есік жабық кезде жарықты қосу үшін  батырмасына жанасыңыз. Жарықты өшіру үшін батырманы тағы бір рет басыңыз. Энергия тиімділігін арттыру үшін шарап қоймасын қарамаған кезде жарықты өшірген дұрыс.

3. Бұғаттау

Шарап қоймасын бекіту үшін, есігін жауып, құлыппен кілттеп қойыңыз:

- ▶ Кілтті сағат тіліне қарсы бұрап, есікті бұғаттаңыз;
- ▶ Кілтті сағат тілі бойынша бұрап, есікті ашыңыз.

1. Еріту

Шарап қоймасын еріту автоматты түрде жүреді; қолмен басқару қажет емес.

2. Жарық диодты лампаларды ауыстыру

Жарық көзі ретінде лампада төмен энергия тұтынумен және ұзақ мерзімдік қызмет көрсетумен ерекшеленетін жарық диодтары пайдаланылады. Егер қандай да бір ауытқулар бар болса, қолдау қызметіне хабарласыңыз. КЛИЕНТТЕРГЕ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУДІ қараңыз.



ЕСКЕРТУ!

Жарық диодты лампаны өздігіңізден ауыстырмаңыз. Ауыстыруды тек өндіруші немесе авторландырылған қызмет көрсету агенті жүргізуі тиіс.

Жарық диодты лампаның параметрлері:

Кернеу 12В; Максималдық қуаттылық: 8 Вт

3. Біршама ұзақ уақыт бойы пайдаланбау

Қуат көзі шнұрын өшіріңіз

Жоғарыда сипатталғандай құралды және есік төсемдерін тазалаңыз. Ішінде жағымсыз иістердің пайда болуының алдын алу үшін есігін ашық күйде қалдырыңыз.

4. Техниканы тасымалдау

1. Барлық құмыраларды алып тастап, Техниканы желіден өшіріңіз.
2. Шарап қоймаларындағы сөрелер мен басқа да жылжамлы бөліктерді жабысқақ таспалармен бекітіңіз.
3. Салқындату жүйесін зақымдап алмау үшін шарап қоймасын 45 ° асырмай қисайтыңыз.

5. Белсендірілген көмірі бар фильтрмен ауа алмасу

Шараптарды жетілдіру тәсілі қоршаған орта жағдайларына байланысты. Осылайша, ауаның сапасы шарапты сақтау үшін шешуші мәнге ие. Белсендірілген көмірі бар фильтр өтпелі жолдың оңтайлы сапасын қамтамасыз ету үшін құрылғының артқы қабырғасының төменгі бөлігінде сыналған.



Хабарлама

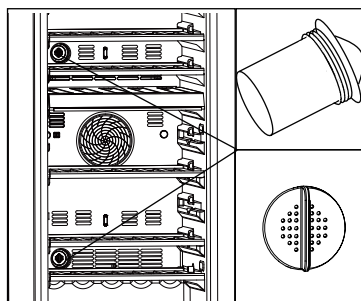
Біз жылына бір рет фильтрді алмастыруды ұсынамыз. Фильтрлерді сіздің дилерден сатып алуға болады.

Фильтрді ауыстыру:

Фильтрді тұтқасынан ұстаңыз. Солға бұраңыз да, шешіңіз.

Фильтрді орнату:

Тұтқасын тік күйге қойыңыз. Оңға бұрыңыз да, қойыңыз.



Көптеген туындаған проблемаларды өздігіңізден арнайы білімсіз шешуге болады. Ақаулықтар туындаған жағдайда, барлық ұсынылған мүмкіндіктерді тексеріңіз және сатудан кейінгі қызмет көрсету қызметіне жүгінбес бұрын төменде келтірілген нұсқаулыққа жүгініңіз. **КЛИЕНТТЕРГЕ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУДІ** қараңыз.



ЕСКЕРТУ!

- ▶ Техникалық қызмет көрсету алдында Техниканы өшіріңіз де, желілік шнурды розеткадан ажыратыңыз.
- ▶ Электротехникалық құралға электротехника бойынша білікті маман ғана қызмет көрсетуі тиіс, себебі қате жөндеу біршама жана зақымдануға әкелуі мүмкін.
- ▶ Қауіптің алдын алу үшін зақымдалған қуат көзін тек өндіруші, оның сервистік агенті немесе ұқсас біліктілігі бар маман алмастыру тиіс.

Қателік коды	Себебі	Шешім
P2	Есікті ашу уақыты өте ұзақ.	Есігін жабуыңызды өтінеміз.
H1	Жоғары температуралық аймақтың температурасы өте жоғары.	Біздің сервистік қызметпен байланысуыңызды өтінеміз. Қоршаған орта температурасы 10 ° C-ден бастап 38°C-ге дейін болуы тиіс екендігіне көз жеткізіңіз.
H2	Төмен температуралық аймақтың температурасы өте жоғары.	
L2	Жоғары температуралық аймақтың температурасы өте төмен	
L3	Төмен температуралық аймақтың температурасы өте төмен	
E6	Жоғары желдеткіштің қозғалтқышындағы ақаулық	Біздің сервистік орталықпен байланысуыңызды өтінеміз.
E8	Төменгі желдеткіштің қозғалтқышындағы ақаулық	

Мәселе	Мүмкін себептер	Ықтимал шешімдер
Компрессор жұмыс істемейді.	Желілік вилка желілік розеткаға қосылмаған.	Желілік шнурды қосыңыз.
Құрылғы жиі немесе өте ұзақ жұмыс істейді.	- Даладағы температура тым биік. - Жабдық біраз уақыт бойына өшірілі болды. - Техниканың есіктері тығыз жабылмаған. - Есік өте жиі немесе өте ұзақ ашық болды. - Есік төсемдері ластанған, тозған, шытынаған немесе тығыз жабылуды қамтамасыз етпейді. - Ауаның қажетті циркуляциясына кепілдік берілмейді. - Орнатылған температура өте төмен.	- Бұл жағдайда Техниканың ұзақ жұмыс істеуі қалыпты. - Әдетте құрылғыны толық салқындату үшін біраз уақыт қажет болады. - Есігін жабыңыз да, Техниканың теріс жазықтықа орналасқанына және онда тамақ немесе контейнер жоқтығына көз жеткізіңіз. - Есікті өте жиі ашпаңыз. - Есіктің төсемін тазалаңыз немесе оны қызмет көрсету бөлімінде ауыстырыңыз. - Жеткілікті желдетуді қамтамасыз етіңіз. - Қажетті температурға қол жеткізілген кезде проблема өздігінен шешіледі.
Шарап қоймасының іші лас және/немесе сасық.	Шарап қоймасының ішкі бөлігі тазалауды қажет етеді.	Шарап қоймасының ішін тазалаңыз.
Техниканың іші жеткілікті суық емес.	- Орнатылған температура өте жоғары. - Құмыралар жақын арада салынған. - Техниканың есіктері тығыз жабылмаған. - Есік өте жиі немесе өте ұзақ ашық болды. - Есік төсемдері ластанған, тозған, шытынаған немесе тығыз жабылуды қамтамасыз етпейді.	- Температураны қайта қойыңыз. - Жақын арада салынған құмыралар қажетті температураға жетуін күтіңіз. - Есігін жабыңыз. - Есікті өте жиі ашпаңыз. - Есіктің төсемін тазалаңыз немесе оны қызмет көрсету бөлімінде ауыстырыңыз.
Техниканың іші қатты суық.	Орнатылған температура өте төмен.	Температураны қайта қойыңыз.
Тоңазытқыштың ішкі беттерінде ылғал жинақталады.	- Климат өте ыстық немесе өте ылғалды. - Техниканың есіктері тығыз жабылмаған. - Есік өте жиі немесе өте ұзақ ашық болды.	- Температураны арттырыңыз. - Есігін жабыңыз. - Есікті/жәшікті өте жиі ашпаңыз.

Мәселе	Мүмкін себептер	Ықтимал шешімдер
Шарап қоймасының сыртқы бетінде ылғал жиналады.	- Климат өте ыстық немесе өте ылғалды. - Тоңазытқыш есігі тығыз жабылмаған. Тоңазытқыш ішіндегі суық ауа сырттағы жылы ауамен жанасу кезінде конденсат түзеді.	- Бұл ылғалды климат үшін қалыпты, ылғал төмендегенде жағдай өзгереді. - Есіктің тығыз жабылғанын, ал төсемдер герметикалық екеніне көз жеткізіңіз.
Тоңазытқыш әдеттегіден тыс дыбыс шығарады.	- Тоңазытқыш тегіс емес бетте орнатылған. - Тоңазытқыш қатар тұрған объектілердің біріне жанасып тұр.	- Құралды түзету үшін аяқтарын реттеңіз. - Тоңазытқыштан барлық объектілерді жылжытып қойыңыз.
Судың сырылына ұқсас тыныш дыбыс естіледі.	Бұл қалыпты	-
Ішкі жарықтандыру немесе салқындату жүйесі жұмыс істемейді.	- Желілік вилка желілік розеткаға қосылмаған. - Электрлік қуат көзі желісінде ақау бар. - Лампаны ауыстыру үшін тұтынушыларға қызмет көрсету бөліміне жүгініңіз.	- Желілік штекерді қосыңыз. - Бөлмедегі электрлік қуат көзі желісін тексеріңіз. Энергияны үнемдеу бойынша жергілікті компанияға жүгініңіз! - Лампаны ауыстыру бойынша қызмет бөліміне қоңырау шалыңыз.
Тоңазытқыш пен есік жақтауларының бүйірлік қабырғалары қызады.	Бұл қалыпты.	-
Есік тиісті түрде жабылмайды.	- Құрал түзу тұрған жоқ. - Есік жабық тұр.	- Реттелмелі аяқтардың көмегімен құралды түзетіңіз. - Қоқыстардың болмауын тексеріңіз, мысалы құмыралардың немесе сөрелерде.

Өнімнің сипаттамасы

Бренд	Haier
Үлгінің атауы	FWC77GDAE1
Құмыраның номиналдық сыйымдылығы	77
Тұрмыстық тоңазытқыш құралдың санаты	2
Энергия тұтыну санаты	A
Жылдық энергия тұтыну (кВт/жыл) ¹⁾	152
Сақтау көлемі (л)	190
Климаттық санаты: Бұл құрал 10°C-ден 38 ° C-ге дейінгі қоршаған орта температурасында пайдалану үшін арналған	SNN ST
Шумен ластану деңгейі	37
Құрылғы түрі	Жеке орналасқан
Бұл құрал шарапты сақтау үшін ғана пайдалануға арналған	Ия
Өлшемдер (Ұ / Е / Б мм-мен)	585/497/1270
Номиналды кіріс қуаты (Вт)	120
Таза салмағы (кг)	53,5

Түсініктемелер:

- 1)24 сағатта сынаудың стандартты нәтижелері негізіндегі жүзінде энергия тұтыну қоршаған ортаға, құю санына, орнатылған температураға, есікті ашып-жабуға және т.с.с. байланысты.
- 2)Номиналдық тұтынылатын қуаттылық - бұл шарап қоймасының ішкі жарығы қосылмаған кездегі стандартты тестке сәйкес алынған мән.

ТҰТЫНУШЫЛЫҚ ҚЫЗМЕТІ

Клиенттерді қолдау қызметі

Нуге компаниясының тұтынушыларға қолдау көрсету қызметіне, сондай-ақ түпнұсқалық қосалқы бөлшектерді пайдалануға кеңес береміз. Егер сіздің тұрмыстық техникамен қиындықтарыңыз болса, алдымен «Ақауларды жою» бөлімін оқып шығыңыз.

Егер де сіз проблемаңыздың шешімін таба алмаған болсаңыз, мынаған жүгініңіз:

— біздің ресми дилерімізге немесе

— колл-орталыққа қоңырау шалыңыз:

8 (800) 070-01-29 (РҚ),

— <https://haieronline.kz> сайтына кіріңіз, онда сіз қызмет көрсету туралы сұрау жібере аласыз және жиі қойылатын сұрақтарға жауап таба аласыз.

Қызмет көрсету орталығына хабарласқан кезде, төмендегі ақпаратты дайындаңыз, ол сіз төлтеушінің атына және тексеруге болады:

Үлгісі _____

Сериялық нөмірі _____

Сатылған күні _____

EAC

Сонымен қатар, кепілдігінің және сатылғаны туралы құжаттардың болуын тексеріңіз.

Маңызды! Құралда сериялық нөмірінің болмауы өндіруші үшін құралды сәйкестендіруді және нәтижесінде кепілдік қызмет көрсетуді мүмкін емес етеді. Құралдан зауыттық сәйкестендіру тақтайшаларын алып тастауға тыйым салынады. Зауыттық тақтайшалардың болмауы кепілдік міндеттемелерді орындаудан бас тартуға себеп болуы мүмкін.

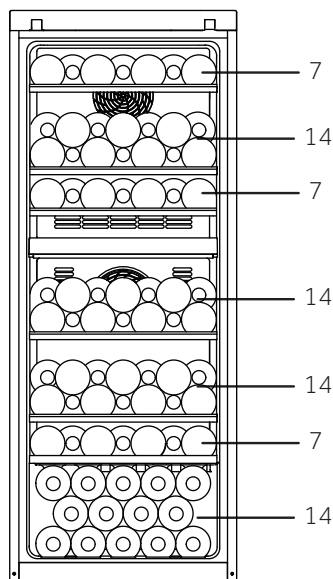
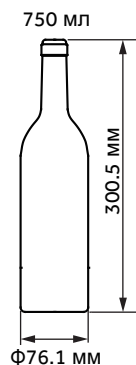
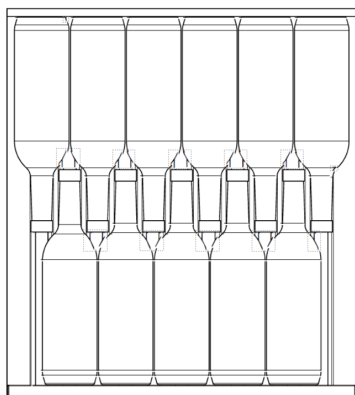
Осы құжатқа алдын ала ескертусіз бір өзгерістердің енгізілуі мүмкін.

Өндіруші бұдан әрі ескертусіз бұйымның дизайны мен жабдықтарына өзгерістер енгізуге құқылы.

Өнімді онда көрсетілген белгілерге сәйкес бастапқы орауышына тасымалдау және сақтау керек.

Жүктеу, түсіру және тасымалдау кезінде абай болыңыз.

Келік құралы және коймасы сақтау өнімді атмосфералық жауын-шашыннан және механикалық зақымданудан қорғауы керек.



FWC77GDAE1
(77 бөтелкелер)

Стандартты «Бордо» (0,75 л) бөтелкелерінің ұсынылған орналасуы төмендегі диаграммада көрсетілген. Орналастырылған бөтелкелердің нақты өмірдегі әртүрлі пішіндері мен өлшемдеріне байланысты олардың шарап шкафындағы нақты орналасуы суреттегіден өзгеше болуы мүмкін.

КЕПІЛДІК ШАРТТАРЫ

Құрметті сатып алушы!

Haier корпорациясы мына мекенжай бойынша орналасқан: Room S401, Haier Brand building, Haier Industry park, Hi-tech Zone, Laoshan District, Qingdao, Қытай, Сізге таңдауыңыз үшін алғыс айтады білдіреді және пайдалану ережелерін ұстанған кезде осы бұйымның жоғары сапасы мен мінісі жұмыс атқаратындығына кепілдік береді. Тұрмыста пайдалану үшін арналған тұрмыстық бұйымның жұмысқа жарамды ресми мерзімі: бұйым кесімді тұтынушыға табысталған күннен бастап теледидарларға, микротолқынды пештер — 5 жыл, планшеттік компьютерлерге, ноутбуктерге және теледидарлық приставкаларға — 3 жыл, шаңсорғыштарға — 4 жыл, ұялы телефондар мен гирокутерлерге — 2 жыл, қалған тауарларға — 7 жыл. Өнімнің жоғары сапасын ескере отырып, нақты қызмет ету мерзімі ресми қызмет ету мерзімінен әлдеқайда ұзағырақ болуы мүмкін. Қызмет ету мерзімі аяқталғаннан кейін профилактикалық жұмыстарды жүргізу үшін және ұсынымдар алу үшін Авторландырылған сервистік орталыққа жүгініңізді сұраймыз. Барлық өнім пайдалану шарттарын ескере отырып өндірілген және Еуразиялық экономикалық (кедендік) одақтың техникалық регламенттерінің талаптарына сәйкес келеді.

Түсінбеушіліктерді болдырмау үшін сатып алу кезінде пайдалану құжаттамасы мен кепілдік шарттарын мұқият оқып шығуыңызды сұраймыз. Осы бұйым тұрмыстық мақсаттағы техникалық күрделі тауар болып табылады. Егер Сіз сатып алған бұйым арнайы орнатуды және іске қосуды талап еткен болса, Біз сізге Haier уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласуды ұсынамыз.

Haier корпорациясы бұйымның ақаулары анықталған жағдайда қолданыстағы тұтынушылардың құқықтарын қорғау жөніндегі заңнамамен, басқа нормативтік актілермен белгіленген тұтынушылардың талаптарын қанағаттандыру жөніндегі міндеттемелерді өзіне қабылдағанын растайды. Бірақ Haier корпорациясы төменде аталған шарттарды сақтамаған жағдайда кепілдікті де, сондай-ақ сервистік қызмет көрсетуден де бас тарту құқығын өзіне қалдырады.

Кепілдікті және сервистік қызмет көрсетудің шарттары

Haier корпорациясы тауарды тұтынушыға табыстап берген күннен бастап 12 ай кепілдікті мерзімді белгілейді және тауарды тұтынушыға табыстап берген күннен бастап 36 ай ішінде қосымша сервистік қызмет көрсетеді. Үқтимал түсінбестікке жол бермеу үшін бұйымды сатқан кезде оған қоса берілетін құжаттарды (тауар чегі, кассалық чек, пайдалану құжаттамасы) қолдану мерзімі ішінде сақтаңыз. Бұйымға қосымша сервистік қызмет көрсету — Өндірісіннің кінәсінен туындаған бұйымның ақауларын жою тұтынушы үшін тегін. Бұл қызмет бұйым иесі тауар және кассалық чектерін, бұйымды сатып алу дерегін растаушы басқа құжаттарды көрсеткен кезде ғана көрсетіледі.

Кепілдікті тек уәкілетті Haier қызмет көрсету орталықтары көрсетеді. Уәкілетті қызмет көрсету орталықтарының толық тізімін алу үшін келесі нөмірлерге қоңырау шалу арқылы Haier байланыс орталығына хабарласыңыз:

8 (800) 070-01-29 — Қазақстаннан келген тұтынушылар үшін (Қазақстан өңірлерінен тегін қоңырау шалу)

немесе <https://haieronline.kz/> сайтында немесе support-kz@haieronline.kz электрондық поштасында.

Уәкілетті қызмет көрсету орталықтары өзгеруі мүмкін, толық ақпарат алу үшін Haier байланыс орталығына хабарласыңыз.

Кепілдікті және қосымша қызмет көрсету ақаулары келесі салдарынан туындаған бұйымдарға таратылмайды:

- тұтынушының тауарды пайдалану, сақтау және/немесе тасымалдау шарттары мен ережелерін бұзу;
- бұйымды дұрыс орнатпау және/немесе іске қосу;
- тоназыту контурымен және электрлік қосылыстармен жұмыс технологияларын бұзу, сондай-ақ Бұйымды монтаждау үшін құжаттармен расталған, тиісті біліктілігі болмаған тұлғаларды тарту;
- пайдалану құжаттамасында талап етілгендей, Тауарға уақтылы қызмет көрсетілмесе;
- суқұбыр желісіндегі артық немесе жеткіліксіз қысым;
- бұйымның осы түріне сәйкес келмейтін жуғыш құралдарды қолдану, сондай-ақ жуғыш құралдардың мөлшерлемесін асып кету;
- бұйымды тағайындалмаған мақсаттарында пайдалану;
- үшінші тұлғалардың әрекеттері: уәкіл етілмеген тұлғалармен жөндеу немесе өндірішпен санкцияланбаған құрылмалық немесе сұлбалық техникалық өзгерістерді енгізу;
- Стандарттардан және желілерді қуаттаушы нормалардан ауытқу;
- еңсерілмейтін күштердің әрекеттері (апат, өрт, найзағай және т.б.);
- жазатайым оқиғалар, тұтынушының немесе үшінші тұлғалардың қасақана немесе абайсыз әрекеттері;
- егер бұйым ішіне бөгде заттар, сұйықтықтар, жәндіктер, жәндіктердің тіршілік ету өнімдері түскеннен ақаулар анықталған болса;
- су жылытқыштың сумен толтырылмаған / толық толтырылмаған бөгің қосу салдарынан термоқорғаныстың іске қосылуы.

Кепілдікті және қосымша қызмет көрсету келесі жұмыс түрлеріне таратылмайды:

- бұйымды пайдалану жерінде орнату және іске қосу;
- тұтынушыға бұйымды пайдалану жөнінде нұсқалама және кеңес беру;
- бұйымды сырттан немесе ішінен тазарту.

Төменде аталған шығыс материалдар мен аксессуарлар кепілдікті және қосымша қызмет көрсетуге жатпайды:

- желдеткіштерге арналған сүзгілер;
- кір жуғыш / ыдыс жуғыш машиналар үшін суды жеткізуге / ағызуға арналған сүзгілер, құбыршектер;
- шаңсорғыштарға арналған құбыршектер, түтіктер, қылшақтар, қондырмалар, шаңжинағыштар;
- қысқа толқынды пештерге арналған төрелкелер, істіктер, ыдыстар мен тіреуіштер;
- сүзгілер, иісті сіңіргіштер, ләмпікелер, сөрелер, жәшіктер, тіреуіштер және тағамдарды тоназытқышта сақтауға арналған өзге сыйымдылықтар;
- басқару пульстері, аккумуляторлық батареялар, қуаттандыру элементтері, сыртқы қуаттандыру блоктары және зарядтау құрылғылары;
- бұйымға қоса берілетін құжаттама.

Бұйымға мерзімді қызмет көрсету (сүзгілерді ауыстыру және т.б.) тұтынушының қалауы бойынша қосымша төлеу арқылы жүргізіледі.

Маңызды! Аспапта сериялық нөмірінң болмауы Өндірісінге аспапты сәйкестендіру мүмкіндігін бермейді және осы салдарынан оған қызмет көрсету мүмкіндігі болмайды. Аспапта зауыттық сәйкестендіруші маңдайшаларды алып тастауға тыйым салынады. Зауыттық маңдайшаларының зақымдалуы немесе болмауы кепілдікті міндеттемелерден бас тартудың себебі болуы мүмкін.

* қосымша сервистік қызмет көрсету электрлік су жылытқыштарға, қысқа толқынды пештерге, HRB-331 модельді тоназытқыштарға, мұздатқыштарға, газ плиталарына, шаңсорғыштарға, робот-шаңсорғыштарға, теледидарларға, теледидарлық приставкаларға, планшеттік компьютерлерге, ноутбуктерге, ұялы телефондарға, гирокутерлерге таралмайды.

Изготовитель: «Haier Overseas Electric Appliances Corp. Ltd.», Room S401, Haier Brand building, Haier Industry park Hi-tech Zone, Laoshan District, Qingdao, China

Өндіруші: «Haier Overseas Electric Appliances Corp. Ltd.», Рум S401, Хайер бренд билдинг, Хайер индастри парк Хай-тек зон, Лаошан дистрикт, Циндао, Қытай

Уполномоченная организация/ импортер:
ООО «ХАР», 121099, город Москва, Новинский бульвар, дом 8, этаж 16, офис 1601.
Тел.: 8-800-250-43-05, адрес эл. почты:
info@haiterrussia.ru

Қазақстан Республикасындағы уәкілетті ұйым/
импорттаушы: «Хайер Мидл Эйжа» ЖШС,
050000, Алматы қаласы, Медеу ауданы, Достық даңғылы, 210 ғимарат.
Тел.: 8-800-070-01-29, эл.поштаның мекенжайы:
support-kz@haieronline.kz

Уполномоченная организация в Республике
Казахстан: ТОО «Хайер Мидл Эйжа»,
050000, город Алматы, Медеуский район,
Проспект Достык, дом 210.
Тел.: 8-800-070-01-29, адрес эл. почты:
support-kz@haieronline.kz

Сделано в Китае
Қытайда жасалған

**Дата изготовления и
гарантийный срок указаны
на этикетке устройства**

**Шығарылған күні және
кепілдік мерзімі
құрылғының
заттаңбасында көрсетілген**

EAC



Haier